



# BERNSDORFER STADTANZEIGER

Amts- & Mitteilungsblatt der Stadt Bernsdorf mit den Ortsteilen Großgrabe, Straßgräbchen, Wiednitz, Zeißholz **04.06.2022**



## Die Jugendfeuerwehr Bernsdorf stellt sich vor



## Fahrradreparaturstele in Zeißholz

WIR GRATULIEREN ZU

## 150 JAHRE GLASHÜTTE BERNSDORF



Der Traditionsbetrieb der Glashütte Bernsdorf – einst als Weltmarke „Ankerglas“ bekannt – feierte am 19. Mai 2022 sein 150. Jubiläum gemeinsam mit Vertretern aus Politik, Presse, Kunden, Lieferanten und der Geschäftsführung der O-I Germany GmbH & Co. KG.

Wir bedanken uns für die gelungenen Festivitäten und freuen uns auf die weitere erfolgreiche Zusammenarbeit!

# Familien Schnitzeljagd

Tolle Preise!!!

2.0

Die diesjährige Schnitzeljagd führt wieder an viele bekannte Orte von Bernsdorf. Neu ist dieses Jahr, dass Antworten auch Online versteckt sind. Alle Antworten zu den Fragen mit dem Logo von www.mein-bernsdorf.de findet ihr, wenn ihr die Suchfunktion auf dieser Internetseite nutzt und dort die unterstrichenen Wörter eingibt. Alle anderen Lösungen sind vor Ort in Bernsdorf zu finden 😊

## Start

Aktion läuft vom 30.05 - 16.06.22  
alle Infos unter: [www.mein-bernsdorf.de](http://www.mein-bernsdorf.de)



Neues Angebot der Stadtbibliothek im MGH: Neu sind TipToi und Tonies. Welche Nummer trägt das Buch: „Wieso-Weshalb-Warum - Komm mit in den Wald“?

## Ziel



Das Klettergerüst auf dem Spielplatz am Tiergehege ist von wieviel großen Steinen eingegrenzt?



Welche Nummer hat der Früchte-Eis-Becher bei Eis-Steger?



Jedes Jahr findet im Waldbad Bernsdorf, gemeinsam mit dem MGH, der Städtewettkampf statt. Der wievielte Städtewettkampf fand am 11.09.2021 statt?

An welchem Tag fand die 80's Fete 2022 im Grünen Wald statt?



Der Pumptrack ist der Aufenthaltsort für die Jugendlichen unserer Stadt. Wie viele Eisen-Fahrradständer stehen auf dem Gelände?



Zähle die Buchstaben des Inhabers der LVM Bernsdorf und addiere 6.



An welchem Tag findet die Hauptveranstaltung zum 100-jährigen Bestehen des Rathaus Bernsdorf statt?

Wie viele Sätze dürfen bei der Erklärung zur 48h-Aktion maximal abgegeben werden, die die Sparkasse mit Sonderpreisen auszeichnet?



## Lösungswort



Wie viele rote Fensterläden zählst du am Alten Postamt? Ziehe eins wieder ab.

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

Tipp: Sollte das Wort für dich keinen Sinn ergeben, probiere doch mal nicht beim 1. Buchstaben mit dem Lesen anzufangen. 😊

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z

Die Gewinnvergabe findet am 16.06.2022 im MGH, im Rahmen des Eltern-Kind-Café statt. Bringt an dem Tag euren Lösungszettel mit. Tolle Preise warten auf Euch und eure Familien!

16.06.2022 – 17:00 Uhr – Im MGH

mein **BERNSDORF**

Bei Fragen: 0173/8421020

## Rathaus Bernsdorf

Bürgermeisterbüro		
Bürgermeister	Harry Habel	035723 - 23813
Büroleiterin	Linda Pawlowski	035723 - 23823
Sekretariat Bürgermeister, Vollstreckung	Anja Blochwitz	035723 - 23813
Personal, Wahlen, Versicherungen	Sandra Schneider	035723 - 23832
Hauptamt		
Hauptamtsleiterin	Gabriele Witschaß	035723 - 23814
SG Hauptamt		
Sachgebietsleiterin Hauptamt, Öffentlichkeitsarbeit, Widersprüche, E-Government, Datenschutz	Sandra Linack	035723 - 23824
Friedhöfe, Schulen, Kita, Kultur	Birgit Handschag	035723 - 23830
Feuerwehr	Grit Truxa-Richter	035723 - 23822
Ordnungsamt, verkehrsrechtliche Anordnungen	Stefanie Fischer Monika Schulze	035723 - 23835 035723 - 23834
Schiedsstelle der Stadt Bernsdorf		
Friedensrichter	Silvio Thieme	0171 - 3308324
SG Bürgerbüro		
Sachgebietsleiterin Bürgerbüro	Christiane Laurin	035723 - 23812
Bürgerbüro, Standesamt, Fundbüro	Cornelia Thomas	035723 - 23811
Bürgerbüro, Fundbüro Poststelle, Telefon	Elke Oswald	035723 - 23810
Archiv, Standesamt	Jenna Bauer	035723 - 23822
Finanzen		
Amtsleiter Finanzen	Thomas Beyer	035723 - 23828
SG Finanzen		
Sachgebietsleiterin Kasse	Andrea Reinsch	035723 - 23827
Anlagenbuchhaltung	Anke Kernchen	035723 - 23836
Buchhaltung	Rosemarie Türke	035723 - 23837
Steuern	Simone Reitel	035723 - 23825
Bau / Bauhof		
Amtsleiter Bau	Dirk Lieback	035723 - 23818
Bauverwaltung, Bauplanung, Straßenunterhaltung, Abwasser, Gewässer	Britta Lorenz	035723 - 23817
Gebäude- und Liegenschaftsmanagement, Straßenbeleuchtung, Bauleitplanung	Nancy Sowa	035723 - 23826
Sportstätten, Versicherungen, Gebäude- und Liegenschaftsmanagement	Claudia Wicke	035723 - 23815
Außenstellen anderer Behörden		
Forstrevier Bernsdorf	Katharina Kerstan	03591 5251-68302 0173 5752298
Polizeistandort Bernsdorf	Polizeihauptmeister Matthias Kirschner	035723 242-11 0162 2431460

## Grußwort des Bürgermeisters



### Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Leserinnen und Leser,

in diesen Wochen feiert Bernsdorf eine Tradition – seit 150 Jahren wird in unserem Ort Glas für die verschiedensten Bedarfe hergestellt. Von Tafelglas über Lampen, Schalen bis hin zu Flaschen in allen erdenklichen Formen und Farben dürfte das Bernsdorfer Glas in jedermanns Erinnerungen zu finden sein. Heute ist das Werk mit mehr als 100 Mitarbeitern zu einem modernen internationalen Betrieb geworden. Am 19.05.2022 gaben sich allerhand Vertreter aus Betrieben, Politik und Institutionen zu diesem Anlass die Ehre. Ich danke für die stets konstruktive Zusammenarbeit mit den Werksvertretern und dafür, ein Teil dieser gelungenen Veranstaltung gewesen sein zu dürfen.

Ein weiterer bedeutender Tag liegt mit dem 30. Mai 2022 hinter uns. Nach langem Ringen um eine Lösung für die Abwasserentsorgung der ansässigen und noch künftig entstehenden Industrie- und Gewerbeflächen im Bereich Straßgräbchen und Kamenz ist es uns gemeinsam mit dem AZV

Obere Schwarze Elster und der ewag kamenz als Geschäftsbesorger gelungen, die Druckleitung zur Einbindung in die Kläranlage Deutschbaselitz zu realisieren. Der Ministerpräsident Michael Kretschmer führte feierlich den ersten Spatenstich zur damit in Verbindung stehenden Erweiterung der Kläranlage Deutschbaselitz durch.

Mit der Konzentration auf die Ansiedlung von Unternehmen und die Schaffung von Arbeitsplätzen fanden zudem weitere Abstimmungen zur Errichtung des Industriepark Straßgräbchen und eines Regenrückhaltebeckens im bestehenden Industriegebiet mit dem Ziel der Fördermittelbeantragung statt. Weiterhin beschäftigen uns Themen wie das kommunale Energiemanagement, einige B-Plan-Verfahren zur Errichtung neuer Eigenheimstandorte, die Erweiterung des Stadtzentrums sowie diverse Kleinprojekte.

Ich freue mich, dass mit den Sommermonaten wieder ein historisches Kleinod in Bernsdorf Einzug erhält – ab Juni wird der Kahnbetrieb auf dem Schmelzteich am Wochenende möglich sein. Dies ist dem Engagement des Anglerverbandes und dem MGH zu verdanken und ich wünsche allen Gästen viel Freude auf ihrer Bootstour. Auch Waldbad, Pumptrack und die vielseitige Natur um Bernsdorf laden zu Aktivitäten im Freien ein.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen eine sonnige Zeit und viel Spaß beim Lesen dieser Ausgabe.

**Ihr Harry Habel**

Bürgermeister der Stadt Bernsdorf

### IMPRESSUM

#### Herausgeber:

Stadtverwaltung Bernsdorf

Rathausallee 2 | 02994 Bernsdorf | Tel.: 035723 . 2380

Redaktionell verantwortlich: Bürgermeister Harry Habel

Anzeigenverantwortlicher: DB medien Verlag & Werbung GmbH

Eckenerstraße 25 | 02708 Löbau | Tel.: 03591 . 270 99-0

Erscheinungsweise / Auflage: Einmal monatlich / 5000 Stück

### Einreichungsfristen für die nächsten Ausgaben

Redaktionsschluss:

23.06.2022

August

22.08.2022

Erscheinungstag:

09.07.2022

keine Ausgabe

03.09.2022

Bitte senden Sie Ihre Texte direkt an folgende E-Mail-Adresse:

bernsdorf@db-medien.com. Je nach Kapazität und Wichtigkeit wird die jeweilige Information veröffentlicht

## Sitzungstermine der Stadtratsgremien

Monat	Datum	Zeit	Sitzung
Juni	Montag, 13.06.2022	18:00 Uhr	Technischer Ausschuss bei Bedarf
	Dienstag, 14.06.2022	18:00 Uhr	Gemeinsame Sitzung Technischer- und Verwaltungsausschuss
	Donnerstag, 23.06.2022	17:00 Uhr	Stadtrat

Diese Sitzungen finden, sofern nicht in den Einladungen anders ausgewiesen, im Sitzungssaal des Rathauses Bernsdorf, in der Rathausallee 2 statt. Die aktuellen Einladungen mit der jeweiligen Tagesordnung werden durch Aushänge an den öffentlichen Bekanntmachungstafeln ortsüblich bekannt gemacht.

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Gefasste Beschlüsse der 26. Stadtratssitzung vom 19.05.2022

### Beschluss- Nr. 01-26-2022:

**Bebauungsplan „Apfelallee“ - Beschluss über die Abwägung der im Rahmen der Beteiligung § 3 Abs.2 und § 4 Abs.2 BauGB eingegangenen Stellungnahmen**

Die während der Beteiligung der Öffentlichkeit, Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange vorgebrachten Einwendungen, Hinweise und Anregungen zum Bebauungsplan „Apfelallee“ in der Fassung vom 07.09.2021 hat der Stadtrat der Stadt Bernsdorf geprüft. Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen der Beschlussvorlage zu.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 11 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 1

### Beschluss- Nr. 02-26-2022:

**Bebauungsplan „Apfelallee“ - Satzungsbeschluss**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf beschließen die Satzung zum Bebauungsplan „Apfelallee“ in der Fassung vom 10.05.2022 bestehend aus Planzeichnung mit textlichen Festsetzungen und Begründung.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 11 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 1

### Beschluss- Nr. 03-26-2022:

**Städtebaulicher Vertrag zur Übertragung der Ausarbeitung des Bebauungsplanes „Solarpark Diakonie Kamenz der Stadt Bernsdorf/ Sachsen, OT Zeißholz“ und Anpassung des Flächennutzungsplanes der Stadt Bernsdorf**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen dem städtebaulichen Vertrag einschließlich Anpassung des Flächennutzungsplanes der Stadt Bernsdorf gemäß §§ 8 und 11 BauGB zu. Der Bürgermeister wird bevollmächtigt, den Vertrag zu unterzeichnen.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 10 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 2

### Beschluss- Nr. 04-26-2022:

**Städtebaulicher Vertrag zur Übertragung der Ausarbeitung des Bebauungsplanes „Buchenweg Nord“ für die Gemarkung Bernsdorf, Flur 4, Flst. Nr. 306/21, 306/22, 306/25, 306/26 und Teile von 306/27,**

**306/30, 306/31 und 306/54 und Anpassung des Flächennutzungsplanes der Stadt Bernsdorf**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen dem städtebaulichen Vertrag zur Übertragung der Ausarbeitung des B-Planes „Buchenweg Nord“ für die Gemarkung Bernsdorf, Flur 4, Flst. Nr. 306/21, 306/22, 306/25, 306/26 und Teile von 306/27, 306/30, 306/31 und 306/54 gemäß §§ 8 und 11 BauGB und Anpassung des Flächennutzungsplanes der Stadt Bernsdorf zu. Der Bürgermeister wird bevollmächtigt, den Vertrag zu unterzeichnen.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 12 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 0

### Beschluss- Nr. 05-26-2022:

**Verkauf einer Teilfläche des Flurstückes 205/16 der Flur 1, Gemarkung Bernsdorf**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen dem Verkauf der Teilfläche aus dem Flurstück 205/16 der Flur 1, Gemarkung Bernsdorf zu.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 12 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 0

### Beschluss- Nr. 06-26-2022:

**Aufhebung des Beschlusses 03-16-2021 vom 15.04.2021 über den Erwerb der Flurstücke 205/6, 205/12, 205/15, 205/19 der Flur 1 sowie 15/4 und 15/6 der Flur 6, Gemarkung Bernsdorf**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen der Aufhebung des Beschlusses zu.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 12 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 0

### Beschluss- Nr. 07-26-2022:

**Verzicht auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses für das Haushaltsjahr 2020 der Stadt Bernsdorf**

Die Stadträte der Stadt Bernsdorf stimmen, in Ausübung des Wahlrechts gemäß § 88b SächsGemO, dem Verzicht auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses für das Haushaltsjahr 2020 zu.

**Abstimmungsergebnis:**

*Ja-Stimmen:* 12 *Nein-Stimmen:* 0 *Stimmenthaltung:* 0

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Berichtigung

der Wahlbekanntmachung vom 07.05.2022 zur Wahl des Landrats des Landkreises Bautzen am 12.06.2022, und einem etwaigen zweiten Wahlgang am 03.07.2022.

zu 2. – allgemeine Wahlbezirke:

Nr. des Wahlbezirks	Abgrenzung des Wahlbezirks	Lage des Wahlraumes	barrierefrei
035	OT Großgrabe	Dorfgemeinschaftshaus, Dresdener Straße 204, 02994 Bernsdorf, OT Großgrabe	<b>ja</b>

Bernsdorf, den 19.05.2022

**Harry Habel** Bürgermeister

# Öffentliche Bekanntmachung

## Haushaltssatzung der Stadt Bernsdorf für das Haushaltsjahr 2022

Aufgrund von § 74 der Sächsischen Gemeindeordnung, in der jeweils geltenden Fassung, hat der Stadtrat der Stadt Bernsdorf in der Sitzung am 21.04.2022 folgende Haushaltssatzung beschlossen:

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Stadt voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird:

im Ergebnishaushalt mit dem

– Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	8.860.200 EUR
– Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	12.504.800 EUR
– Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf	- 3.644.600 EUR
– Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	1.243.700 EUR
– Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	87.400 EUR
– Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf	1.156.300 EUR
– Gesamtergebnis auf	- 2.488.300 EUR
– Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR
– Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR
– Betrag aus der Verrechnung eines Fehlbetrages im ordentlichen Ergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	435.500 EUR
– Betrag aus der Verrechnung eines Fehlbetrages im Sonderergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO auf	0 EUR
– veranschlagtes Gesamtergebnis auf	- 2.052.800 EUR

im Finanzhaushalt mit dem

– Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	8.817.300 EUR
– Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	11.108.200 EUR
– Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	- 2.290.900 EUR
– Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	1.125.900 EUR
– Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	1.327.900 EUR
– Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	- 202.000 EUR
– Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag als Saldo aus dem Zahlungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	- 2.492.900 EUR
– Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	466.600 EUR
– Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	608.000 EUR
– Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	- 141.400 EUR
– Veränderung des Bestandes an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr auf	- 2.634.300 EUR

festgesetzt.

### § 2

Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

### § 3

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen) wird auf 320.000 EUR festgesetzt.

### § 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird auf 2.200.000 EUR festgesetzt.

### § 5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf	300 Prozent
für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf	380 Prozent
Gewerbesteuer auf	380 Prozent

### § 6

Alle Haushaltsansätze im Ergebnis- und Finanzhaushalt werden entsprechend § 21 SächsKomHVO für übertragbar erklärt.

### § 7

Hinsichtlich der vom Stadtrat zu beschließenden über- und außerplanmäßigen Aufwendungen bzw. Auszahlungen im Sinne von § 79 Abs. 1 SächsGemO finden die Regelungen der Hauptsatzung analog Anwendung.

Es gelten grundsätzlich als genehmigt:

- über- und außerplanmäßige Aufwendungen bzw. Auszahlungen im Zusammenhang mit Abschlussbuchungen gemäß § 32 i.V.m. § 40 Nr. 1 SächsKomKBVO;
- über- und außerplanmäßige Aufwendungen bzw. Auszahlungen, die dazu dienen, dass die Darstellung von Finanzvorgängen entsprechend den allgemeinen Grundsätzen des § 10 SächsKomHVO erfolgt sowie die Kontierungsbestimmungen der VwV Kommunale Haushaltssystematik eingehalten werden;
- über- und außerplanmäßige Aufwendungen, die aus nicht zahlungswirksamen Vorgängen resultieren;
- die aus zweckgebundenen Spendenmehreinnahmen zu tätigen Mehrausgaben.

Des Weiteren gelten die über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen, die sich buchungstechnisch aus einer Änderung des Kontenrahmens ergeben können, als genehmigt.

### § 8

Auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses gemäß § 88b SächsGemO wird verzichtet.

Die Haushaltssatzung tritt zum 01.01.2022 in Kraft.

Bernsdorf, 24.05.2022

**Harry Habel** Bürgermeister

### Hinweis nach § 4 Absatz 4 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
  - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
  - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Die Sätze 1 bis 3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist.

### Öffentliche Auslegung der Haushaltssatzung mit dem Haushaltsplan

Das Landratsamt Bautzen, Rechts- und Kommunalamt, bescheinigt mit Schreiben vom 23.05.2022, dass bei der Prüfung des Haushaltsplanes 2022 keine Feststellungen getroffen wurden, die zu einer Beanstandung des Beschlusses zur Haushaltssatzung 2022 führen würden.

Die Haushaltssatzung mit dem dazugehörigen Haushaltsplan für das Jahr 2022 mit seinen Bestandteilen und Anlagen liegt in der Zeit vom 07.06.2022 bis einschließlich 14.06.2022 in den Räumen des Bürgerbüros der Stadtverwaltung Bernsdorf während der gewöhnlichen Geschäftszeiten des Bürgerbüros zur Einsichtnahme aus. Die Unterlagen werden für diesen Zeitraum auch elektronisch unter [www.bernsdorf.de](http://www.bernsdorf.de) zur Verfügung gestellt.

## Bebauungsplan „Apfelallee“ in der Fassung vom 10.05.2022

### Öffentliche Bekanntmachung des Beschlusses über den Bebauungsplan gemäß § 10 Abs. 3 BauGB

Der Stadtrat der Stadt Bernsdorf hat in seiner Sitzung am 19.05.2022 den Bebauungsplan „Apfelallee“ in der Fassung vom 10.05.2022 mit Beschluss Nr. 02-26-2022 gemäß § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen.

Mit dem Bebauungsplan wird die planungsrechtliche Voraussetzung für die Errichtung eines Wohngebietes geschaffen.

Der Bebauungsplan tritt mit der Bekanntmachung gemäß § 10 Abs. 3 Satz 4 BauGB in Kraft.

Der Bebauungsplan wird zu jedermanns Einsicht in der Stadtverwaltung Bernsdorf, Rathausallee 2, Sachgebiet Bauverwaltung bereitgehalten. Über den Inhalt wird auf Verlangen Auskunft erteilt.

Der Bebauungsplan ist ebenfalls auf der Homepage der Stadt Bernsdorf [www.bernsdorf.de](http://www.bernsdorf.de) für jedermann einsehbar.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das Verfahren gemäß § 13a BauGB durchgeführt wurde und somit von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB, von dem Umweltbericht nach 2a, von der Angabe nach § 3 Abs. 2 Satz 2, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 6 Abs. 5 Satz 3 und § 10 Abs. 4 abgesehen wurde. § 4c BauGB wurde nicht angewendet.

Auf den Aushang dieser Bekanntmachung an den in der Bekanntmachungssatzung der Stadt Bernsdorf genannten Bekanntmachungstafeln wird hingewiesen.

20.05.2022

*Harry Habel*, Bürgermeister

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Öffentliche Bekanntmachung der Stadt Bernsdorf

### über die Öffentliche Auslegung des Vorentwurfs des Bebauungsplanes „Solarpark Diakonie Kamenz der Stadt Bernsdorf/Sachsen, OT Zeißholz“

Der Stadtrat der Stadt Bernsdorf hat in seiner Sitzung am 17.03.2022 die Aufstellung des Bebauungsplanes „Solarpark Diakonie Kamenz der Stadt Bernsdorf/Sachsen, OT Zeißholz“ für die Gemarkung Zeißholz, Flur 4, Flur-Nr.: 240, 241, 242, 243, 244, 245/1, 246/1, 247, 248/1, 249/1, 250/1, 251/1, 252/1, 253, 254/1, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262/3, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269/1, 270/1, 271/1, 278, 279/1, 280/1, 282, 283, 284, 285, 286/4, 286/7, 286/9, 287, 288, 289/1, 290/1, 291/1, 292/1, 293/1, 294, 295, 296, 297, 298, 299/1, 300/1, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318/1. Folgende Flurstücke werden teilweise in die Planung einbezogen: 272, 273/1, 274/1, 275/1, 276/1, 277, 281, 318/5.

In der Sitzung des Stadtrates der Stadt Bernsdorf am 19.05.2022 wurde der Vorentwurf in der Fassung von Mai 2022, bestehend aus Planzeichnung, textlichen Festsetzungen und Begründung vorgestellt. Der Vorhabenträger und die Stadt Bernsdorf haben ein Interesse daran, auf den o.g. Flurstücken Baurecht für die Realisierung einer Anlage zur Gewinnung von Solarenergie zu schaffen.

Der Vorentwurf des Bebauungsplanes „Solarpark Diakonie Kamenz der Stadt Bernsdorf/Sachsen, OT Zeißholz“ wird für die Dauer eines Monats im Bauamt der Stadtverwaltung Bernsdorf, 02994 Bernsdorf, Rathausallee 2 öffentlich ausgelegt und zwar

**vom 13.06.2022 bis einschließlich 15.07.2022**

zu den folgenden Zeiten :

Montag	09:00 bis 12:00 Uhr	13:00 bis 16:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 12:00 Uhr	13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr	13:00 bis 16:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr.	

Außerhalb der Öffnungszeiten nach telefonischer Vereinbarung unter 035723 23826.

Zusätzlich erfolgt die Veröffentlichung im Internet auf der Homepage der Stadt Bernsdorf unter <https://www.bernsdorf.de/aktuelles.html> sowie dem Beteiligungsportal des Freistaates Sachsen während desselben Zeitraums unter: <https://buergerbeteiligung.sachsen.de/>.

Während der Offenlagefrist können von jedermann Bedenken und Anregungen zu dem Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Bernsdorf vorgebracht werden.

Auf den Aushang dieser Bekanntmachung an den in der Bekanntmachungssatzung der Stadt Bernsdorf genannten Bekanntmachungstafeln wird hingewiesen.

20.05.2022

*Harry Habel*, Bürgermeister

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Informationen zur Grundsteuerreform

Im Mai erhielten die Grundstückseigentümer in Bernsdorf ein Informationsschreiben des Finanzamtes Hoyerswerda. Hintergrund ist die Neubewertung aller Grundstücke und Betriebe der Land- und Forstwirtschaft zum 01. Januar 2022. Zu diesem Stichtag wird erstmalig der sogenannte Grundsteuerwert ermittelt, der zukünftig alle sieben Jahre neu festgestellt wird und der für die Berechnung der Grundsteuer ab 2025 maßgeblich ist.

Wenn Sie am 1. Januar 2022 Eigentümer oder Erbbauberechtigter an einem Grundstück waren, müssen Sie zwischen dem 1. Juli und dem 31. Oktober 2022 eine Erklärung zur Feststellung des Grundsteuerwerts elektronisch beim zuständigen Finanzamt einreichen.

Für Rückfragen zur Feststellungserklärung steht das Finanzamt Hoyerswerda unter der Rufnummer 03571/460-1090 zur Verfügung.

Online informieren können Sie sich unter:

- [www.grundsteuer.sachsen.de](http://www.grundsteuer.sachsen.de) (allgemeine Informationen)
- [www.elster.de](http://www.elster.de) (Abgabe der Erklärung, Information, welche Angaben einzutragen sind)
- [www.amt24.sachsen.de](http://www.amt24.sachsen.de) (Grundsteuer – allgemeine Informationen)
- [www.grundsteuerreform.de](http://www.grundsteuerreform.de) (länderübergreifende Informationsseite)
- [www.steuerchatbot.de](http://www.steuerchatbot.de) (interaktive Beantwortung allgemeiner Fragen)

Die Informationen wurden dem Flyer „Die neue Grundsteuer – Wichtige Informationen für Grundstückseigentümer“ des Staatsministeriums der Finanzen entnommen. Den vollständigen Flyer können Sie unter <https://publikationen.sachsen.de/bdb/artikel/39574> online abrufen.

## Bekanntmachung nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Stadt Bernsdorf für das Jahr 2021

### 1. Kindertageseinrichtungen

#### 1.1. Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personalkosten	1.064,54	443,56	239,52
erforderliche Sachkosten	320,96	133,73	72,22
erforderliche Personal- u. Sachkosten	1.385,50	577,29	311,74

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal- und Sachkosten (z.B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten für 9 h).

#### 1.2. Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9h in €		Hort 6h in €
		vor SVJ*	im SVJ*	
Landeszuschuss	246,50	246,50	246,50	164,33
Elternbeitrag (ungekürzt)	235,90	129,30	129,30	69,80
Gemeinde (inkl. Eigenanteil freier Träger)	903,10	201,49	201,49	77,61

\* SVJ - Schulvorbereitungsjahr

#### 1.3. Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

##### 1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen in €
Abschreibungen	4.885,82
Zinsen	—
Miete	—
Gesamt	4.885,82

##### 1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9h in €	Hort 6h in €
Gesamtaufwendungen je Platz und Monat	35,05	14,61	7,89

## Termine für die Schulanmeldung Schuljahr 2023/2024

12.09.2022	8.00 Uhr – 12.00 Uhr
14.09.2022	12.00 Uhr – 16.00 Uhr
15.09.2022	12.00 Uhr – 15.00 Uhr

Ort: Grundschule Bernsdorf  
Pestalozzistraße 20  
02994 Bernsdorf

## Der Natur auf der Spur

Unter dem Motto „Der Natur auf der Spur“ sind die Kinder der Klasse 2b am 11.05.2022 in den Wandertag gestartet. Bei herrlichem Sonnenschein ging es 7.30 Uhr in Richtung Straßgräbchen. Im Wald angekommen schnappten sich alle Kinder ein kleines Tütchen und sammelten wie die Weltmeister wunderschöne herumliegende Naturschätze. Sie guckten ganz genau nach besonderen Steinen, außergewöhnlich geformten Stöckern oder einem vom Wind gepflücktem Blümchen und packten es vorsichtig ein. Am Ziel – dem Spielplatz in Straßgräbchen – angekommen, hatten sich alle ein ausgedehntes Frühstückspicknick verdient und machten es sich auf der Wiese gemütlich.

Bei angenehmen Temperaturen verging die anschließende Spielzeit wie im Flug. Ein klasseninternes Fußballspiel unter den Jungs, „Kuchenbäckerei“ im Sandkasten und akrobatische Künste auf dem Klettergerüst stellten nur einen Teil des Wandervormittages dar. Nunmehr haben die Kinder ihre emsig gesammelten Waldschätze dafür genutzt, ein Naturmandala zu legen. Alle waren sehr erfreut über das Ergebnis des Klassenprojektes.



*Es war ein  
erlebnisreicher  
Wandertag für  
alle Beteiligten.*

Bevor der Endspurt in die Sommerferien endgültig startet, haben die Kinder und Lehrer in der Grundschule Bernsdorf aber noch einige Highlights auf die sie sich freuen können.

Die Projekttag „Fit und Gesund“ vom 23.05. bis 25.05.2022 starten mit einem Leichtathletik-Sportfest für die ganze Schule. Die besten Jungs und Mädchen im Weitsprung, im Sprint und im Schlagball-Weitwurf werden ermittelt und prämiert. Den krönenden Abschluss an diesem Tag bildet neben der Siegerehrung, der Auftritt der „Tanzwölfe“ auf dem Schulhof. Auch am Kindertag können sich alle auf ein wundervolles Programm freuen. Der Kasper lädt zur schuleigenen Theatervorstellung in die Turnhalle ein und auf dem Schulhof warten 2 große Hüpfburgen für alle springwütigen Grundschulkindern. Für die anschließende Abkühlung sorgt ein leckeres Schleckeis für alle Kinder der Schule.

Ende Juni geht es dann für einige Klassen auf die Kinder- und Jugendfarm nach Hoyerswerda. Darüber hinaus erfrischen Wandertags-Ausflüge in den Zoo Hoyerswerda, in die Bernsdorfer Rettungswache, in das ortsansässige Wildtiergehege oder auf den Spielplatz nach Wiednitz den Schulalltag.

Wir freuen uns auf die kommenden Wochen und hoffen auf einen sonnigen Schuljahresausklang.

*Das Team der Grundschule Bernsdorf*

Ende amtlicher Teil

## Barrierefreies Wählen

Für Wahlberechtigte mit Mobilitätseinschränkungen ist der barrierefreie Zugang zum Wahlraum besonders wichtig. Der Anteil barrierefreier Wahlräume soll weiter erhöht werden. In unserem Ortsteil Großgrabe wurde im letzten Jahr zusammen mit dem Ortschaftsrat Großgrabe ein barrierefreier Zugang für das Wahllokal Dorfgemeinschaftshaus in der Dresdener Straße 204 geschaffen.

In unserer Ausgabe vom 07.05.2022 wurde die Wahlbekanntmachung für die Landratswahl am 12.06.2022 sowie einem etwaigen zweiten Wahlgang am 03.07.2022 veröffentlicht. Leider ist uns sowohl in der Wahlbekanntmachung, als auch auf den Wahlbenachrichtigungen für die Wahlberechtigten im Wahlbezirk 035 Großgrabe ein Fehler unterlaufen, indem der Wahlraum als nicht barrierefrei gekennzeichnet wurde. Diesen Fehler bitten wir zu entschuldigen.

Wahlberechtigte mit Mobilitätseinschränkungen können diesen Wahlraum barrierefrei nutzen.

Sollte der auf der Wahlbenachrichtigung benannte Wahlraum Ihres Wahlbezirks nicht barrierefrei ausgewiesen sein, kann die Stimme in einem anderen Wahllokal des Wahlkreises mit barrierefreiem Zugang abgegeben werden. Hierfür ist die Beantragung eines Wahlscheins im Bürgerbüro der Stadtverwaltung Bernsdorf notwendig.

Weiterhin hat jeder Wahlberechtigte die Möglichkeit seine Stimme per Briefwahl abzugeben.

Folgender Tabelle können Sie noch einmal die barrierefreien Wahllokale entnehmen:

Nr. des Wahlbezirks	Abgrenzung des Wahlbezirks	Lage des Wahlraumes	barrierefrei
029	Rathaus Bernsdorf	Beratungsraum EG, Rathausallee 2, 02994 Bernsdorf	ja
030	Vereinshaus „Grüner Wald“	Saal, Ernst-Thälmann-Straße 20, 02994 Bernsdorf	ja
033	BWG mbH	Foyer, Dresdener Straße 90, 02994 Bernsdorf	ja
035	OT Großgrabe	Dorfgemeinschaftshaus, Dresdener Straße 204, 02994 Bernsdorf, OT Großgrabe	ja
037	OT Wiednitz	Vereinshaus Jägerhof, Gaststätte, Dorfstraße 4, 02994 Bernsdorf, OT Wiednitz	ja

*Schneider*, Wahlverantwortliche der Stadt Bernsdorf

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Besuch des Ministerpräsidenten zur Inbetriebnahme der Abwasserdruckleitung von Straßgräbchen nach Deutschbaselitz

Vielen dürften die Arbeiten entlang der S94 zwischen Straßgräbchen und Kamenz nicht entgangen sein. Bereits seit dem Frühjahr 2021 erfolgten die Bauarbeiten für die 10km-lange Überleitung des Abwassers vom Ortsteil Straßgräbchen nach Deutschbaselitz. Das Bauvorhaben des Abwasserzweckverbandes Obere Schwarze Elster, das für den Ortsteil und insbesondere den bestehenden und geplanten Industrie- und Gewerbegebieten von hoher Bedeutung ist, beläuft sich auf Gesamtkosten von

rd. 20,5 Mio. EUR und wurde mit Fördermitteln des Freistaates finanziert. Am 30. Mai 2022 erfolgte nun die feierliche Inbetriebnahme der Abwasserdruckleitung. Verbunden war dies mit dem ersten Spatenstich, den Ministerpräsident Michael Kretschmer für die Erweiterung der Kläranlage Kamenz, OT Deutschbaselitz, tätigte. Die Veranstaltung wurde durch die Bürgermeister der Verbandskommunen, den Vorstand der ewag Kamenz sowie von Unternehmensvertretern begleitet. Text: Linda Pawlowski

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Kanalbefahrung Wiednitz/Heide und Großgrabe

In den Monaten Juni bis August werden flächendeckende Untersuchungen der Abwassersysteme in den Ortsteilen Wiednitz/Heide und Großgrabe durchgeführt. Zielstellung dieser Untersuchung ist die Bestandsaufnahme der Abwasserkanäle und Anschlussleitungen zur Vervollständigung der Bestandsdaten und zur Zustandsbewertung der Abwassersysteme sowie zur Einschätzung der kurz- und mittelfristigen Investitionsbedarfe. Im Zuge der Erkundungen werden bei Bedarf auch Berauchungen der

Anschlussleitungen durchgeführt, um undichte Rohrverbindungen oder -leitungen sowie Fehlanlüsse zu erkunden.

Hierzu kann es erforderlich sein, dass Mitarbeiter der beauftragten Firmen die Grundstücke betreten müssen. Wir bitten Sie hierbei um Ihre Zusammenarbeit und stehen Ihnen unter 035723 / 23818 gerne für Rückfragen zur Verfügung.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Text: Dirk Lieback

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Wer kann helfen?

### Sächsische Schülerinnen und Schüler suchen Arbeitsplätze für den guten Zweck.

„genialsozial-Deine Arbeit gegen Armut“ Aktionstag am 12.07.2022

Bei „genialsozial“ tauschen Schülerinnen und Schüler einmal im Jahr die Schulbank gegen einen Arbeitsplatz und spenden ihren Lohn für soziale Projekte weltweit und in Sachsen. Sie erledigen einfache Tätigkeiten und packen mit

an, wo helfende Hände erwünscht sind. Dabei entsteht die Möglichkeit, Gutes zu tun, in verschiedene Berufsfelder hineinzuschnuppern und erste wichtige Kontakte zu den Unternehmen der Region zu knüpfen. Soziale Verantwortung übernehmen und dabei möglicherweise auf den zukünftigen Ausbildungsplatz stoßen - wäre das nicht großartig?

„Die jungen Menschen üben bei „genialsozial“ die Jobsuche, die Vorstellung bei Arbeitgebern und das Verhalten im jeweiligen Berufsfeld. Die Unterstützung des Aktionstages kann für den lokalen Arbeitsmarkt daher durchaus interessant sein, da die jungen Menschen gezielt im eigenen Umfeld suchen – das ist eine gute Gelegenheit, unkompliziert Anreize und berufliche Perspektiven in der Heimatregion sichtbar zu machen.“, so Jana Sehmisch, Programmleiterin von „genialsozial“.

Aber auch Vereine, Gemeinden oder Privatpersonen sind aufgerufen dabei zu sein- alle können junge Menschen in ihrem Engagement mit kleinem Aufwand und riesiger Wirkung unterstützen. Wenn auch Sie mithelfen möchten und in Ihrer Region einen Ein-Tages-Job zur Verfügung stellen können, dann melden Sie sich gern unter 0351-323 71 90 16 oder auf [www.pocketjob.de/genialsozial](http://www.pocketjob.de/genialsozial)





**Rüdiger Jehnichen**  
Malermeister - Restaurator im Handwerk

Natursteinrekonstruktion u. -imitation • Untergrunduntersuchung  
Vergoldungs- und Holzmalerarbeiten • dekorative Gestaltung  
Altbausanierung • Maler- u. Tapezierarbeiten im Wohnbereich

Pestalozzistraße 47 • 02994 Bernsdorf/OL • Tel. 03 57 23 / 20 703 • [www.restaurator-kirchenmaler.de](http://www.restaurator-kirchenmaler.de)



**KEGEL & HOSSMANG**  
**GERÜSTBAU** GmbH

Industriegelände Str. B Nr. 14 | 02977 Hoyerswerda  
Tel. 03 571 / 91 33 82 | [www.kegel-hossmanng.de](http://www.kegel-hossmanng.de)

## 100 Jahre Rathaus der Stadt Bernsdorf

Im August dieses Jahres jährt sich zum 100. Mal der Tag, seitdem das ehemalige Bernsdorfer Schloss und Rittergutsgebäude der Amtssitz der Bernsdorfer Bürgermeister und der Verwaltung ist.

Das Erinnerungsfoto „Zum Andenken an den Tag der Erwerbung des Rittergutes Bernsdorf durch die Gemeinde Bernsdorf am 17. August 1922“ zeigt die 1919 gewählte 17köpfige Gemeindevertretung mit Gemeindevorstand.



Obere Reihe von links: Herr Gerstenberger, Baumeister Otto Schneider, Lagerhalter Max Pritze; Zweite Reihe oben links: Gemeindevorstand und Lehrer Johannes Breyer, Amts- und Gemeindevorsteher (Bürgermeister) Heinrich Popella, Gemeindevorstand und Stoffhändler Heinrich Krüger; Dritte Reihe von oben links: Herr Ebschke, Kaufmann Herrmann Kuhnert, Fleischermeister Paul Lehmann, Prokurist Karl Heiber; Untere Reihe von links: Expedient Arthur Preuß, Tafelglasmacher Reinhold Kratochwil, Glasschleifer Richard Schönwälder, Herr Schubert, Herr Schuster, Schmied Otto Kotschate, Hebamme Alma Jurthe, Herr Gregor, Arbeiter Richard Thomas, Metallarbeiter Hermann Noack, Glasmacher Karl Schneider, Landwirt Heinrich Steinborn.

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## 100 Jahre Rathaus – Bernsdorf feiert

Am 17.08.2022 jährt sich der Erwerb des Rittergutes Bernsdorf, jetzt Rathaus, durch die Gemeinde zum 100. Mal. Dieses Jubiläums wollen wir feiern.

Am 20. und 21. August wird das Areal rund um das Rathaus zum Festgelände. Es wird ein abwechslungsreiches Programm, kulinarische Gaumenfreuden und zahlreiche andere Attraktionen geben.

Eine Beteiligung vieler regionaler Anbieter und Akteure wäre wünschenswert.



**Bernsdorf feiert**

**100 Jahre Rathaus**

**Wo? Rathausgelände**

**Wann? 20.08.2022 21.08.2022**

Party im Festzelt, buntes Bühnenprogramm, Fahrgeschäfte, Schlemmermeile, Regionalmarkt, Mitmachangebote, stimmungsvolle Atmosphäre

[www.bernsdorf.de](http://www.bernsdorf.de)

Find us on  



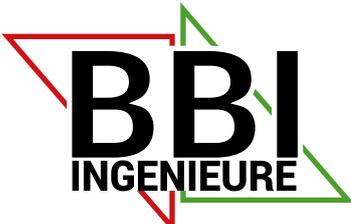
Daher unser Aufruf an Sie:

**Wir suchen regionale Händler, Vereine und Gastronomen, die unser Fest mit ihren Angeboten bereichern möchten.**

**Wenn Sie Interesse haben, bewerben Sie sich bei uns! Bitte senden Sie Ihre Unterlagen bis zum 18.06.2022 an [sandra.linack@bernsdorf.de](mailto:sandra.linack@bernsdorf.de).**

Text: S. Linack

**Borchert und Bucher Ingenieurpartnerschaft mbB**  
Statik- und Brandschutzbüro



Dipl.-Ing. Burkhard Borchert  
Dipl.-Ing. Stephan Bucher

Am Kirchberg 4B  
01157 Dresden  
Telefon: 0351 4216715

**PRÜFEN – AUFSTELLEN – ÜBERWACHEN**

[BBI@Statik-Brandschutz.de](mailto:BBI@Statik-Brandschutz.de) [www.Statik-Brandschutz.de](http://www.Statik-Brandschutz.de)

**bauhoys**

schulstraße 7  
02977 Hoyerswerda

planungsgesellschaft mbH

Das planungsbüro für hochbauten - dipl.-ing. thomas gröbe versus bauhoys - ist seit 1992 mit Sitz in hoyerswerda tätig. Unser Arbeitsfeld umfasst die komplette Leistung nach HOAI, das heißt Planung, Ausschreibung und die Überwachung von Bauvorhaben in den Kategorien:

- Kommunale Bauten
- Sport- / Freizeit- / Hotelbauten
- Wohnungs- / Eigenheimbau
- Stadt- / Freiflächenplanung
- Gewerbe- / Industriebau
- Denkmalschutz

Fon: 0 35 71 / 48 77 33  
Fax: 0 35 71 / 48 77 44

mail: [kontakt@bauhoys.de](mailto:kontakt@bauhoys.de)  
[www.bauhoys.de](http://www.bauhoys.de)



## Herzlichen Glückwunsch Jürgen Schlese! Klima und Energie im Fokus



Jürgen Schlese engagiert sich seit mehr als 20 Jahren im Bernsdorfer Stadtrat, setzt sich mit seiner kommunalpolitischen Erfahrung und seinen konstruktiven Gedanken für die Belange der Bürgerinnen und Bürger ein und bewies diese Zuverlässigkeit ebenso langjährig als Stellvertretender Bürgermeister.

Im Monat Mai feierte Jürgen Schlese seinen 80. Geburtstag. Wir wünschen ihm im Namen des Stadtrates und der Stadtverwaltung alles erdenklich Gute, Gesundheit, Glück und Zufriedenheit sowie weiterhin viel Erfolg bei der Ausübung des wichtigen Ehrenamtes als Stadtrat.

Text/Bild: Linda Pawlowski

Seit Anfang des Jahres 2022 werden wieder eine Vielzahl von Fördermöglichkeiten der Kommunalrichtlinie des Bundesumweltministeriums angeboten. Dabei sind strategische Projekte, wie zum Beispiel Klimaschutzkoordination oder Energie- und Umweltmanagement ein wesentlicher Förderschwerpunkt.

Auch die Stadt Bernsdorf befasst sich schon seit Längerem mit „Klima- und Energiethemen“ und will künftig, im Hinblick auf einen noch effizienteren Umgang mit Ressourcen, diese Fördermöglichkeiten nutzen.

Text/Foto: Nancy Sowa



BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Der Startschuss zum Zensus 2022 ist gefallen



Mit dem Stichtag 15. Mai 2022 haben in Sachsen die Zensusbefragungen der Bürgerinnen und Bürger begonnen. Diese setzen sich aus der Gebäude- und Wohnungszählung und der Personenbefragung zusammen. Die Teilnahme an den Befragungen ist verpflichtend.

Seit Anfang letzter Woche erhalten rd. 750 000 Eigentümerinnen und Eigentümer sowie Verwaltungen von Wohnimmobilien in Sachsen Post vom Statistischen Landesamt. Sie werden im Rahmen der Gebäude- und Wohnungszählung um Auskunft zu Ihren Gebäuden und Wohnungen gebeten. Es sind u. a. Fragen zu Gebäudeart, Baujahr, Heizungsart und Wohnfläche zu beantworten. Für die Beantwortung sind 14 Tage ab Erhalt des Schreibens vorgesehen. Wurde ein Papierfragebogen angefordert, beginnt die Frist erst ab dessen Erhalt.

Im Gegensatz zur Gebäude- und Wohnungszählung findet bei der Personenbefragung immer ein persönlicher Kontakt mit den Bürgern statt, der vorher schriftlich durch eine Termineinwurfsschreiben angekündigt wird. Erhebungsbeauftragte, umgangssprachlich auch Interviewerinnen oder Interviewer genannt, führen seit dem 16. Mai 2022 bis voraussichtlich Ende August die Befragungen bei ausgewählten Haushalten durch. Sie können ihre Identität mit einem offiziellen personalisierten Ausweis nachweisen und sind von der zuständigen Erhebungsstelle amtlich bestellt und zur Verschwiegenheit verpflichtet.

Auch nach dem Startschuss der Befragungen sucht die Erhebungsstelle Ottendorf-Okrilla ehrenamtlich tätige Interviewerinnen und Interviewer:

**Interviewer/in gesucht! – 100,00 € mehr fürs Ehrenamt. Das lohnt sich jetzt!**

Ehrenamtlicher Interviewer werden lohnt sich nicht? Wir sagen: Doch!

Für die Tätigkeit erhalten sie in Abhängigkeit vom Erhebungsumfang eine Aufwandsentschädigung in Höhe von etwa 450,00 €.

Seit 11. Mai 2022 wurde die Sachkostenpauschale von 30,00 Euro auf 130,00 Euro pro Paket (100 Auskunftspflichtige) erhöht. Die Schulungsteilnahme pauschale beträgt weiterhin 25,00 Euro. Zusätzlich werden angemessene Fahrkosten erstattet.

Sie können mit Teilpaketen in Ihrer Wohnortnähe starten, um zu sehen, ob Ihnen die ehrenamtliche Tätigkeit liegt. Das Tempo bestimmen Sie. Innerhalb der Befragungszeit vom 15.05.2022 bis 31.08.2022 können Sie bei freier Zeiteinteilung die Befragungen durchführen. Das nötige Material (wie Diensthandy, Ausweis, Tasche, Klemmbrett) werden gestellt.

Ihre Aufgaben:

- Besuch einer Schulung im Mai/Juni 2022
- Begehungen von Anschriften vor Ort,
- Terminankündigungen,
- kurze persönliche Befragung zum angekündigten Termin (ca. 100 Auskunftspflichtige),
- Übergabe von Zugangsdaten zur Online-Selbstauskunft an die Auskunftspflichtigen,
- Bei Bedarf Ausfüllen von Fragebögen gemeinsam mit den Auskunftspflichtigen,
- Dokumentation der vor Ort festgestellten Ergebnisse,
- Übermittlung der Ergebnisse/ Unterlagen an die Erhebungsstelle.

Ihre Voraussetzungen:

- Volljährigkeit und Wohnsitz in Deutschland zum Zensusstichtag (15. Mai 2022),
- telefonische und schriftliche Erreichbarkeit (gern auch E-Mail),
- gute Deutschkenntnisse und ggf. weitere Fremdsprachenkenntnisse,
- Zuverlässigkeit, Verschwiegenheit, Verantwortungsbewusstsein sein,
- gewissenhafter Umgang mit vertraulichen Informationen,
- freundliches und sicheres Auftreten,
- zeitliche Flexibilität, gute Arbeitsorganisation,
- gute Mobilität (PKW, Fahrrad, öffentliche Verkehrsmittel).

Wenn Sie uns als Interviewerin oder Interviewer unterstützen möchten, melden Sie sich bitte telefonisch beim Team der Erhebungsstelle unter Telefon: 035205-702363 oder per E-Mail: zensus.ottendorf-okrilla@sachsen.statistik.de.

# zensus 2022

Erfassen, was ist. Gestalten, was wird.

Die Europäische Union verpflichtet ihre Mitgliedstaaten, alle zehn Jahre einen Zensus durchzuführen. Der Zensus 2022 in Deutschland ist eine Kombination aus der registergestützten Verfahren und Befragungen. Zu diesen Befragungen gehört die Personenerhebung und die Gebäude- und Wohnungszählung. In Sachsen ist das Statistische Landesamt zuständig.

Für die Organisation der Vorbereitung und Durchführung der Personenerhebung vor Ort wurden in Sachsen 48 Erhebungsstellen eingerichtet. Eine Übersicht der eingerichteten Erhebungsstellen finden Sie unter: <https://zensus.sachsen.de/erhebungsstellen.html>

## Haushaltbefragung im Rahmen der Personenerhebung

- kurzes persönliches Interview aller Haushalte an ausgewählten Stichprobenanschriften und allen Bewohnerinnen und Bewohnern von Wohnheimen
- Stichtag der Befragung ist der 15. Mai 2022 (= Tag der Wohnsituation)
- Abschluss der Befragungen vor Ort ist nach ca. drei Monaten
- Ein Teil der Befragten gibt über einen Online-Fragebogen zusätzlich Auskunft zur Wohnsituation, Schul- und Ausbildung oder Erwerbstätigkeit.
- In wenigen Haushalten und Wohnheimen wird mit einer Wiederholungsbefragung die Qualität der Ergebnisse überprüft.
- Es besteht eine gesetzliche Auskunftspflicht.

Für die Befragungen wurden von den Erhebungsstellen Interviewerinnen und Interviewer - sogenannte Erhebungsbeauftragte - ausgewählt, umfassend geschult und zur Verschwiegenheit verpflichtet. Die Erhebungsbeauftragten melden das persönliche Interview im Vorfeld mit einem Terminvorschlag durch ein Ankündigungsschreiben in Form eines sogenannten Selfmailers im Briefkasten mit ihrem Namen an (siehe Anlage 1). Die darauf vermerkten Telefonnummern der Erhebungsbeauftragten sowie der Erhebungsstelle können bei Rückfragen oder Terminverschiebungen genutzt werden.

Mit einem offiziellen personalisierten Ausweis können die Erhebungsbeauftragten gegenüber den Auskunftspflichtigen ihre Identität nachweisen. Dieser wurde durch die zuständige Erhebungsstelle ausgestellt. Für die Befragungen muss kein Zugang zur Wohnung für die

## Das Wichtigste im Überblick

Erhebungsbeauftragten gewährt werden. Die Befragungen können an der Tür oder im Flur erfolgen. Die Befragung dauert jeweils nur wenige Minuten und umfasst beispielsweise Angaben zur Haushaltsgröße, zum Namen, Geschlecht und Familienstand sowie Staatsangehörigkeit. Ein Teil der auskunftspflichtigen Personen erhält im Anschluss Zugangsdaten zu einem Online-Fragebogen, um zusätzlich Auskünfte zur Wohnsituation, Schul- und Ausbildung oder Erwerbstätigkeit zu erteilen.

### Gebäude- und Wohnungszählung (GWZ)

- postalische Erhebung, wird direkt durch das Statistische Landesamt des Freistaates Sachsen durchgeführt.
- kein persönliches Interview, sondern Online-Fragebogen für alle Personen mit Haus- und Wohnungseigentum oder deren Verwalter zu ihren Immobilien, bspw. zu Baujahr, Größe, Ausstattung etc.
- Post vom Statistischen Landesamt mit Zugangskennung zum Online-Fragebogen am 9. und 11. Mai 2022 (siehe Anlage 2)
- Es besteht eine gesetzliche Auskunftspflicht.

### Sicherheit

- Alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Statistischen Landesamtes und der Erhebungsstellen sowie die Erhebungsbeauftragten unterliegen der gesetzlichen Schweigepflicht und der statistischen Geheimhaltungspflicht.
- Die Online-Datenübermittlung erfolgt verschlüsselt.
- Einzeldaten werden nicht an Dritte weitergegeben, auch nicht an andere Behörden außerhalb der Statistik.
- Personenbezogene Daten werden zum frühestmöglichen Zeitpunkt von weiteren Angaben getrennt und gelöscht, sodass keinerlei Rückschlüsse auf die Person möglich ist.

Mehr Informationen finden Sie unter:

<https://www.zensus2022.de>

<https://www.zensus.sachsen.de>

Darüber hinaus steht Ihnen die zuständige Erhebungsstelle bei Fragen zur Verfügung.

Text: Statistisches Landesamt des Freistaates Sachsen

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Achtung Kinder !



Unsere kleinen Einwohner aus der Kindertagesstätte „Fuchs und Elster“ sind umgezogen. Auf Grund von Modernisierungsarbeiten in der Kindertagesstätte „Fuchs und Elster“ in Wiednitz sind unsere Kleinsten nun seit dem 04.04.2022 für die Zeit der Bauarbeiten in den Jägerhof umgezogen.

Da uns die Sicherheit der Kinder sehr wichtig ist, wurde durch unser

Ordnungsamt auf der Dorfstraße beidseitig das Verkehrszeichen „Achtung Kinder“ angeordnet.

Meist fällt es unseren Kindern gerade im Spiel und in der Gruppe schwer, nach links und rechts zu schauen, wenn sie die Straße queren. Hier sind

wir als Verkehrsteilnehmer besonders gefragt. Das Verkehrszeichen „Achtung Kinder“ warnt uns konkret davor, dass sich „schwächere Verkehrsteilnehmer“ unverhofft auf die Fahrbahn begeben könnten. Dieses Verkehrszeichen zeigt uns Autofahrern also, dass es einer erhöhten Aufmerksamkeit bedarf.

Anders als bei einer zulässigen Höchstgeschwindigkeit von 30 Km/h muss jeder Verkehrsteilnehmer der das Zeichen „Achtung Kinder“ sieht, seine Geschwindigkeit so anpassen, dass im Ernstfall rechtzeitig gebremst werden kann und somit kein Kind zu Schaden kommt - selbst wenn es für die Autofahrer bedeutet Schritt zu fahren!

Bitte seien Sie achtsam und schützen Sie damit die Kinder!

Text: Monika Schulze

## Mitgliederversammlung des Dresdner Heidebogen e.V. mit Neuwahl Koordinierungskreis



Der Dresdner Heidebogen e.V. ist ein gemeinnütziger Verein, dem 19 Städte und Gemeinden, darunter auch die Stadt Bernsdorf, angehören. Gemeinsam bilden sie die Vereinsregion des Dresdner Heidebogens. Der Vereinssitz befindet sich in Königsbrück. Der wichtigste Vereinszweck ist die gezielte Förderung der Entwicklung der Vereinsregion, die unter Erschließung und Verwaltung gebietsbezogener LEADER-Fördermittel erfolgt. Ehrenamtliche Gremien des Vereins sind der Vorstand und der Koordinierungskreis. Hauptamtlich beschäftigt sind die Mitarbeiterinnen des Regionalmanagements, die auch Ansprechpartner für alle Fördermittelantragsteller sind.

Um den Status eines sogenannten "LEADER- Gebietes" zu erhalten und dadurch Fördergebiet zu werden, ist eine LEADER-Entwicklungskonzeption (LES) für die Vereinsregion erforderlich. Nach Ablauf der Förderperiode 2014-2020 befindet sich nun eine neue, den aktuellen Gegebenheiten angepasste, Entwicklungsstrategie für die Jahre 2023-2027 auf dem Weg.

Im Fokus der Veranstaltung am 10.05. in Königsbrück, standen die Auswertung der Vereinstätigkeit innerhalb der vergangenen Förderperiode (2014-2020), die Wahl eines neuen Koordinierungskreises sowie die finale Abstimmung der erarbeiteten LEADER-Entwicklungsstrategie für die Jahre 2023-2027 und deren Beschlussfassung. Die Vereinsvorsitzende Elke Röthig, konnte den Vereinsmitgliedern eine gute Bilanz bestätigen. Auf der Grundlage der aktuellen LES und der durch den Verein beschlossenen Fördersystematik, konnten im Gebiet des DD Heidebogens rund 28 Mio. € LEADER-Fördermittel für eine zielgerichtete Entwicklung der Region eingesetzt werden.

Auch in der Stadt Bernsdorf und den Ortsteilen konnten damit kommunale und auch private Investitionen in Höhe von insgesamt 2,093 Mio. € umgesetzt werden. Beispielhaft seien hier nur einige kommunale Investitionsprojekte genannt: der Spielplatzbau am Tiergehege, die Bike & Chill- Anlage mit dem Pumptrack an der Rathausallee, die Gestaltung der Friedhöfe in den Ortsteilen Straßgräbchen und Wiednitz, die Umgestaltung des Spielplatzes „Pionierwiese“ im OT Straßgräbchen, die Errichtung eines Begegnungspavillons im OT Wiednitz, Bestandsicherungs- und Baumaßnahmen am Dorfmuseum im OT Zeißholz, Schaffung eines Mehrzweckraums im Dorfgemeinschaftshaus Großgrabe

Aber auch nichtinvestive Projekte die dazu dienen, Konzepte unter Mitwirkung von Multiplikatoren zu erarbeiten, die der Entwicklung der Region dienen, wurden gefördert. Der Stadt wurde z.B. unter Anderem unter Einhaltung dieser Maßgaben die Erarbeitung eines Entwicklungskonzepts für die zukünftige Ausrichtung des Bernsdorfer



Die am 10.05.2022 gewählten Mitglieder des Koordinierungskreises

Waldbades gefördert. Dieses Konzept war eine wichtige Voraussetzung zur Einreichung des Fördermittelantrages für die sich daraus ergebenden Investitionen.

Nach Ablauf der vierjährigen Amtszeit stand auch die Neuwahl der Mitglieder des Koordinierungskreises auf der Tagesordnung. Die Stadt Bernsdorf wird auch in den Jahren 2022-2026 im Koordinierungskreis durch die Hauptamtsleiterin Frau Witschaß vertreten. Der Koordinierungskreis ist für die Beschlussfassung der LEADER-Entwicklungsstrategie und deren Evaluierung und Fortschreibung zuständig. Darüber hinaus nimmt er die Vorhabensbewertungen vor und trifft auf der Grundlage festgelegter Projektauswahlkriterien, die Auswahlentscheidung über die eingereichten Förderprojekte.

An der aktuell für die Förderperiode 2023-2027 vorliegenden LES wurde seit Ende 2021 gearbeitet. Das für die Genehmigung zuständige Sächsische Ministerium für Regionalentwicklung gibt dafür eine Struktur und eine Vielzahl von Bedingungen, Vorgaben, Anforderungen und Kriterien vor. Dementsprechend umfangreich ist das Werk, in denen die Handlungsschwerpunkte unserer Region herausgearbeitet wurden, die man durch weitere Leader-Förderungen zukünftig neu oder weiterhin unterstützen sollte. Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage des Dresdner Heidebogens.

Nach der erfolgten Beschlussfassung der LES durch den Koordinierungskreis müssen nun noch alle im Vereinsgebiet liegenden Städte und Gemeinden diese Strategie bestätigen. Ziel des Dresdner Heidebogens ist es, mit Beginn der neuen Förderperiode im Januar 2023, den Status LEADER-Fördergebiet vorliegen zu haben und neue Aufrufe zur Fördermittelbeantragung vornehmen zu können.

**G. Witschaß**

Foto: Melanie Philipp

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Ein neuer Hingucker für Radfahrer, Spaziergänger und Anwohner

Immer etwas los in Heide. Nachdem im April der „Land Art“ Kunst-Workshop mit etwa 20 Schülerinnen und Schülern stattgefunden hatte, wurde nun das nächste Kunstprojekt durchgeführt. Bis vor kurzem befand sich noch ein schmutziger, unansehnlicher Verteilerkasten der Telekom an der „Straße der Besten“ wie die Erinnerungsstätte an die Brikettfabrik Heide umgangssprachlich genannt wird. Das Heide Team holte im letzten Jahr die Erlaubnis bei der Telekom ein den Kasten zu bemalen. Unter Vermittlung von Silvio Thieme vom MGH Bernsdorf wurde der Kontakt zur Freien Oberschule Bernsdorf geknüpft. Im Rahmen des GTA Unterrichts wurde das Malprojekt in Heide durchgeführt. Mit etwas Verzögerung durch Corona fanden erste Malarbeiten am 19 Mai statt. Mittlerweile sind die Arbeiten abgeschlossen und das Kunstwerk erfreut nun Radtouristen, Spaziergänger und Anwohner.



Vielen Dank an Melinda, Alina und Eva aus der 8. Klasse die das Bild gemeinsam entworfen und gemalt haben.

Text: Thomas Mansfeld | Bild: G.Kube

## Bootfahren auf dem Schmelzteich

Der Unterstützung des Anglerverbandes „Elbflorenz“ und der RAA Sachsen e. V. ist es zu verdanken, dass ein bedeutsamer Teil der Bernsdorfer Stadtgeschichte wieder zum Leben erweckt wird. In diesem Jahr werden erstmals seit 1991 wieder Boote auf dem Gewässer zu sehen sein.

Am Samstag, dem 04.06.2022, 14 Uhr, begrüßen Bürgermeister Harry Habel und die Unterstützer dieses Projektes alle Gäste und starten um 14.15 Uhr zur „Jungfernfahrt“ über den Schmelzteich.

Text: L. Pawlowski/S. Linack | Bild: S. Linack



NEU!

Ab Juni 2022

Start: 04.06.22 14 Uhr  
auf dem Schmelzteich

**Ruderbootfahren**

Von Juni bis September,  
immer Samstag & Sonntag,  
von 14-18 Uhr, am MGH.  
30 Minuten/5 Euro  
mit Imbissangebot

Wir freuen uns auf Euch!

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Straßgräbchener Feuerwehrleute bei Radebeuler Treppenmarathon erfolgreich

Der 18. Mt. Everest Treppenmarathon in Radebeul fand dieses Jahr am 07./08. Mai das erste Mal mit Straßgräbchener Beteiligung statt. Mit 4 Kameraden nahm die Ortswehr Straßgräbchen an der „Feuerwehr Version“ des Treppenlaufes teil, welche vom Verein Feuerwehr Fitness Dresden e.V. organisiert wird. Dabei galt es in kompletter Einsatzkleidung und unter schwerem Atemschutz, die Spitzhaustreppe einmal herunter und einmal hinauf zu laufen. Die gesamte Laufstrecke beträgt 844m und beinhaltet 794 Stufen, bei 88,43 Höhenmetern. Insgesamt nahmen 112 Kameraden/innen an dieser, als Staffellauf ausgelegten Veranstaltung teil. Die erreichten Zeiten spielten dabei nur eine untergeordnete Rolle. Vielmehr standen Teamgeist, Kameradschaft und der Spaß im Vordergrund, um diese ungewöhnliche Belastungsübung absolvieren zu können. Auch die Teilnahme am nächsten Treppenmarathon im kommenden Jahr ist bereits fest eingeplant. (AB)



BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Die TU Dresden sucht Dich! Starte durch und werde Technikbotschafter:in!



Langeweile in den Sommerferien? Nicht bei uns – wir bieten eine Ausbildung und Du lernst, wie Du selbst als Trainer:in tätig wirst und vertieft Dein Wissen zu: Wie funktioniert Skype, WhatsApp, Fotografieren mit dem Smartphone? Wie suche und finde ich die richtigen Informationen? Dies sind einige Themen, in denen Ihr als Technikbotschafter geschult werdet.

**Arbeitet Ihr gern im Ehrenamt und mit Personen ab 60 Jahren? Dann seid Ihr fast schon ein:e Technikbotschafter:in!**

Am Standort des Mehrgenerationenhauses in

Bernsdorf bilden wir Dich kostenfrei mit einem Zertifikat in 30 Unterrichtseinheiten (an 3 bis 4 Tagen) aus. Ihr erhaltet umfangreiche Schulungsmaterialien und einen Tablet-PC, um Menschen ab 60 Jahren in Eurer Nachbarschaft oder in Eurem Wohnort zu unterstützen und gemeinsam mit ihnen die mediale Welt von morgen zu erkunden.

Die Ausbildung findet im Zuge des Projekts „Gemeinsam digital 2“ der TU Dresden statt, welches vom Sächsischen Ministerium für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt gefördert wird. Nähere Informationen findest Du hier: <https://www.gemeinsam-digital.eu>. Habt Ihr Lust und wir Eurer Interesse geweckt, dann meldet Euch gern beim Gemeinsam-Digital2-Team unter [gemeinsam.digital@tu-dresden.de](mailto:gemeinsam.digital@tu-dresden.de) oder bei Herrn Thieme vom Mehrgenerationenhaus in Bernsdorf. Text: Kristina Barczik

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Uns stinkt`s!



Alle Hundehalter kennen das: Man steht früh eine halbe Stunde eher auf, es ist noch etwas dunkel. Im Halbschlaf zieht man sich an, um dann mit seinem Vierbeiner die häuslichen Gefilde zu verlassen. Dieser kann auf seinem morgendlichen Streifgang seiner „geschäftlichen“ Tätigkeit nachkommen und damit jedem anderen Vierbeiner im Ort mitteilen,

was er so am Vortag erlebt hat. Vorbildlich steckt man sich als Hundehalter einen Beutel ein, damit die Hinterlassenschaften des kleinen, vierbeinigen Mitbewohners nicht zurückgelassen werden müssen. An der nächstgrößeren Wiese angekommen, freut sich Ihr Hund und zieht immer mehr auf das spannende Grün. Da Sie ja noch gedanklich im Schlafmodus sind, folgen Sie in der morgendlichen Dämmerung voller Vertrauen Ihrem Vierbeiner. Es dauert keine fünf Minuten, dann ist es passiert! Sie sind voller Schwung und mit festem Schritt in den erstbesten Hundehaufen getreten.

Na ... wer kennt`s? Egal ob Hundehalter oder Spaziergänger, jeder freut sich, wenn der Tag schon so beginnt, oder?

In der Stadt Bernsdorf und seinen Ortsteilen sind „Waldis“ Haufen ein echtes Problem.

Hundehalter sowie Hundeführer haben gemäß § 6 Abs. 2 der Polizeiverordnung der Stadt Bernsdorf unverzüglich die Hinterlassenschaften seines Vierbeiners zu beraumen. Es sollte selbstverständlich sein, einfach ein bis zwei Kotbeutel für die Gassirunde einzustecken, den Kot seines Hundes vom Gehweg oder der Wiese zu entfernen und im nächsten Mülleimer zu entsorgen!

Sie leisten damit einen kleinen Beitrag, ihr Umfeld und somit die Stadt Bernsdorf sauber zu halten.

Text: Monika Schulze

# BATHOW

Bad-Heizung-Solar  
Industrieservice  
Dachklempnerei-Terrassen  
Bedachungen aller Art

Weißiger Straße 3  
02994 Bernsdorf  
OT Straßgräbchen

Tel. 035723 23 40  
www.bathow.com  
info@bathow.com

## Maibaumstellen und Hexenfeuer in Straßgräbchen

Endlich gab es zum 30. April wieder ein Hexenfeuer in Straßgräbchen. Die coronabedingte Abstinenz von drei Jahren und natürlich das schöne Wetter lockten viele Gäste auf den Festplatz an der Weißiger Straße. Der Heimat- und Feuerwehr Förderverein e. V. Hatte gute Vorbereitungen getroffen, damit das Fest gelingen konnte. Schon drei Nächte zuvor hielten die Jungen vom Jugendverein Brandwache am stetig wachsenden Hexenhaufen. Begonnen hat das Fest dann um 18:00 Uhr mit dem traditionellen Maibaumstellen. Der Maibaum war eine Pracht. Die Woche zuvor waren 20 Helferinnen und Helfer dem Aufruf des Jugendvereins gefolgt, eine Ranke zu flechten. 18 Meter maß sie. Dazu gehörte natürlich auch der Kranz mit den Bändern. Am Abend des 30. April waren dann auch zahlreiche kräftige junge Männer zugegen, um beim Aufstellen zu helfen. Straßgräbchen hat sogar ein lebendiges Hexenkommando. Und das war vor Ort und nahm die selbst gebastelten Hexen entgegen. Die schönsten wurden prämiert, ehe sie auf dem großen Hexenhaufen ihrem

Ende entgegensehen mussten. Neu war in diesem Jahr, dass es auch eine kleine Überraschung für die kleinen Nachwuchshexen gab, die im Hexenkostüm aufliefen. Die beiden Hüpfburgen wurden rege genutzt und die Märchenhexe verzauberte später die Kinder in der dunklen Stube zur gruseligen Märchenstunde. Im Gerätehaus der Feuerwehr wurden Getränke ausgeschenkt und am Grill wurde so viel verkauft, dass es irgendwann hieß: Ausverkauft. Mit so viel Besuchern hatte keiner gerechnet. Für die Kinder lies die grüne Ballonhexe lustig gestaltete Heliumluftballons aufblasen, und die Backhexe hatte Teig bereitet und bug mit den jüngsten leckeren Knüppelkuchen und Mäusespeck überm Feuerkorb. Das war vielleicht ein Spaß. Kurz bevor es dunkel wurde, startete der große Lampion- und Fackelumzug von der Feuerwehr über den Weg Am Dorfteich und wieder zurück in Richtung Hexenhaufen, der darauf mitsamt den Stroh- und Lumpenhexen in Flammen aufging. Es war rundherum ein schöner Start in den Mai. Ein besonderer Dank gilt den Kameradinnen und

Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Straßgräbchen, die die Veranstaltung rund um das Hexenfeuer absicherten.

Text/Bilder: Beatrice Wittke



BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## meinBERNSDORF

Nachfolgend finden Sie alle Veranstaltungen in Bernsdorf. Nähere Informationen finden Sie unter <https://mein-bernsdorf.de/events>

Monat Juni			
Datum	Thema	Uhrzeit	Ort
<b>Wöchentliche Termine</b>			
<b>Montag</b>	Zumba	19:00 - 20:00	MGH Bernsdorf
<b>Dienstag</b>	Pfadfinder Großgrabe	16:30 - 18:30	Kirchwald Großgrabe
	Tanztreff	19:30 - 21:00	MGH Bernsdorf
<b>Mittwoch</b>	Malzirkel	09:00 - 10:30	MGH Bernsdorf
	Fit for 50 Plus	17:00 - 18:00	MGH Bernsdorf
	Bauchtanz	19:00 - 20:00	MGH Bernsdorf
	Line Dance	18:30 - 20:00	MGH Bernsdorf
<b>Freitag</b>	Klöppeln	15:00 - 17:00	MGH Bernsdorf
	Input - Der Jugendabend	19:00 - 21:30	Kirche Großgrabe

Monat Juni			
Datum	Thema	Uhrzeit	Ort
<b>Sonstige Termine</b>			
<b>02.06.</b>	Eltern - Kind - Spielecafé	15:00 - 17:00	MGH Bernsdorf
<b>06.06.</b>	Familiengottesdienst zu Pfingstmontag	10:00 - 11:00	Kirche Großgrabe
<b>08.06.</b>	Redaktionstreffen	16:00 - 17:00	online
<b>09.06.</b>	TSG Kindersport	16:00 - 17:00	Sporthalle Bernsdorf
<b>11.06.</b>	Outdoortag für Ehepaare im Kanadier	09:30 - 17:00	Kirche Großgrabe
<b>22.06.</b>	Redaktionstreffen	16:00 - 17:00	online
<b>23.06.</b>	TSG Kindersport	16:00 - 17:00	Sporthalle Bernsdorf
<b>29.06.</b>	Fototreff	09:00 - 11:00	MGH Bernsdorf



## Nachrichten aus Wiednitz

### Erfolgreicher Arbeitseinsatz

In Vorbereitung auf das Hexenfeuer fand am 23.04.2022 erstmals nach längerer Pause der traditionelle Arbeitseinsatz in unserer Gemeinde statt. Ca. 40 Wiednitzerinnen und Wiednitzer beteiligten sich emsig auf dem Gelände des

Schlossparkes und der Schlossteichinsel. Schon nach kurzer Zeit türmte sich auf der Schlossteichinsel ein stattlicher Berg an Ästen, Zweigen und Laubresten. Dank des Einsatzes von Traktor und Fahrzeugen mit Anhänger aus privater Hand, konnten die zusammengetragenen Haufen zügig an den Sammelplatz verbracht werden.

Das Umfeld des Lüdecke Steines wurde mit frischer Erde, Rindenmulch und einer neuen Bepflanzung liebevoll gestaltet. Weiterhin erhielt die reaktivierte Bushaltestelle (gegenüber der ehemaligen Schule) einen neuen Farbanstrich.



Zeitgleich zu den Arbeiten im Park sorgten die Sportlerinnen und Sportler der SG Wiednitz/Heide dafür, dass auch der Sportplatz einer Frühjahrskur unterzogen wurde.

Nach getaner Arbeit, saßen dann die Teilnehmer noch bei Bockwurst und Bier (bzw. Sekt und alkoholfreien Getränken) zusammen und genossen das herrliche, fast sommerliche Wetter.

Der Ortschaftsrat bedankt sich herzlich bei allen Teilnehmern!

**Markus Neumann** Ortsvorsteher

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

### Maibaumstellen und Hexenfeuer



Liebe Einwohner von Wiednitz, es war schon ein toller Moment, als sich um 20.30 Uhr der Fackelumzug nach 2-jähriger Pause erstmals wieder am 30.04. in Gang setzte. Begleitet von der Freiwilligen Feuerwehr Wiednitz zogen ca. 250 Personen mit Lampion oder Fackel in der Hand die Bahnhofstraße zur Schlossteichinsel, um das Hexenfeuer zu entfachen.

Zuvor hatte der Jugendverein die Anlieferung des Materials organisiert und zum Schluss den Haufen noch mit einer Hexe „geschmückt“.

Viele Wiednitzerinnen und Wiednitzer verweilten gern an diesem Abend im Schlosspark und ließen sich Bratwurst und kühle Getränke schmecken. Die Mitglieder der SG Wiednitz/Heide hatten in diesem Jahr die Versorgung übernommen und auch ein Zelt und Bierzeltgarnituren aufgestellt.

Der stattliche Maibaum wurde bereits am Nachmittag durch die Mitglieder des Jugendvereines gegen 15 Uhr aufgestellt. Tatkräftige Hilfe leitete auch in diesem Jahr verlässlich die Firma Jurke aus Wiednitz. In der Woche zuvor hatten die Jugendlichen alle Hände voll zu tun, um in ihrer Freizeit die Maibaumranke und die Kränze zu flechten. Das Ergebnis verdient Respekt und Anerkennung und zeigt, dass auf unsere Jugend, den Traditionen des Ortes folgend, Verlass ist.

Selbstverständlich übernahmen sie auch in der Nacht vom 30.04. auf den 01. Mai die Maibaumwache. Nicht die unangenehmste Angelegenheit in dieser Nacht, spielte doch das Wetter mit und wurden im Feuerschein angenehme Gespräche geführt. Selbst der Ortsvorsteher ließ es sich nicht nehmen, persönlich bis früh 7 Uhr die Maibaumwache zu unterstützen.

... auf ein Neues im nächsten Jahr!

**Markus Neumann** Ortsvorsteher

### Einweihung Begegnungspavillon

Am 04. Mai war es soweit: der Begegnungspavillon konnte feierlich seiner Bestimmung übergeben werden.

Bereits im vergangenen Jahr wurden für die Errichtung vom Dresdener Heidebogen e.V. Fördermittel in Höhe von ca. 10 000 Euro bewilligt. Die restlichen

Mittel zur Finanzierung der Gesamtkosten von ca. 17 000 Euro wurden aus dem Fond des Ortschaftsrates beigesteuert.

Bevor der Pavillon jedoch errichtet werden konnte, musste der Untergrund entsprechend vorbereitet werden. Einmal mehr konnte durch unentgeltliche Unterstützung der Firma Jurke die alte Betonfläche entfernt und der Untergrund aufbereitet werden. Der Bauhof der Stadt Bernsdorf lieferte das Material an. Ehrenamtliche Helfer bestehend aus Mitgliedern des Radfahrvereines, der Tischtennis-Sektion der SG Wiednitz-Heide und des Ortschaftsrates setzten anschließend die Borde und pflasterten die Stellfläche.

Alle Helfer und Unterstützer übergaben nun am 04. Mai den neuen Begegnungspavillon bei Steak, Bratwurst und Getränken auf der Freifläche zwischen dem Saal des Vereinshauses „Jägerhof“ und der Sporthalle in Wiednitz der Öffentlichkeit. Wir hoffen, dass dieser lange erhalten bleibt und von allen Nutzern ordentlich behandelt und sauber hinterlassen wird. Nochmals ein großes Dankeschön an die Hauptamtsleiterin Gabriele Witschaß für die erfolgreiche Beantragung der Fördermittel, an die Firma Jurke, den Bauhof, den fleißigen ehrenamtlichen Helfern und dem Ortschronisten Klaus Zschech für die Koordinierung der Umsetzung.

**Markus Neumann** Ortsvorsteher



### Achtung! Bitte vormerken!

Am Dienstag, den 28. Juni um 19 Uhr findet auf dem Sportplatz in Wiednitz die nächste Verkehrsteilnehmerschulung statt. Dietmar Zanke von der Kreisverkehrswacht Bautzen e.V. wird wieder über aktuelle Änderungen im Bereich Straßenverkehr berichten.

Es stehen nur begrenzt Plätze zur Verfügung. Wir bitten trotzdem um rege Teilnahme. Wenn die Veranstaltung gut angenommen wird, können auch weiterhin Termine stattfinden. Bitte beachten Sie auch die örtlichen Aushänge.

Text: Thomas Mansfeld

### Termine Ortschaftsratssitzung und Bürgersprechstunde Wiednitz

Donnerstag, 07.07.2022      Donnerstag, 01.09.2022

Donnerstag, 06.10.2022      Donnerstag, 03.11.2022

Donnerstag, 01.12.2022

Die Sitzung ist öffentlich und beginnt um 19.00 Uhr. Sie findet in den Räumlichkeiten der ehemaligen Gaststätte „Jägerhof“ statt. Vor der Ortschaftsratssitzung findet in der Zeit von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr eine Bürgersprechstunde für Jedermann ebenfalls in den Räumlichkeiten der ehemaligen Gaststätte statt.

**M. Neumann** Ortschaftsratsvorsitzender

## Licht & Schatten – liegen oft dicht beieinander

*Liebe Freunde des Bernsdorfer Karnevals Club,*

endlich nach 2 Jahren Wartezeit konnte am 07.05.2022 „I Love The 80's – Die Fete“ steigen. Alle Karten waren im Vorverkauf weg und somit war die Veranstaltung eigentlich ausverkauft. Leider mussten wir viele weitere Anfragen nach Karten im Vorfeld deshalb zurückweisen. Die zulässige Anzahl an Besuchern darf nun mal aus Sicherheitsgründen nicht überschritten werden. Umso überraschter waren wir, als dann am Abend ca. 60 Besucher weniger kamen, als Karten verkauft waren. Sicherlich dem Umstand geschuldet, dass der erste Kartensatz bereits vor 2 Jahren verkauft wurde. Auch andere Veranstalter machen derzeit ähnliche Erfahrungen, mit Veranstaltungen die bereits mehrfach verschoben werden mussten.

Die Mitglieder des BKC hatten sich in der Woche zuvor ordentlich ins Zeug gelegt und den „Grünen Wald“ optisch in die 80er Jahre geschickt. Viele Gäste waren davon sehr beeindruckt und begeistert. Ein gelungener Auftakt also, nach der tristen Zeit. Einige Gäste waren dann angesichts der kultigen Discoklänge überrascht, welche Titel alle aus den 80ern sind und hin und wieder auch enttäuscht, wenn Wunschmusik nicht gespielt werden konnte, weil sie eben nicht aus den 80ern ist. Aber so ist das nun einmal bei einer reinen 80er Party, gespielt wurden nur Titel, die zwischen dem 01.01.1980 und dem 31.12.1989 veröffentlicht wurden. Diese dann aber von unserem DJ Ronny original von Schallplatte (ausnahmslos!) und nicht wie heute üblich vom USB Stick. Die meisten Gäste hatten sich nach der langen Zeit viel zu erzählen, nutzen zum Teil intensiv die Tanzfläche und genossen an einer der 3 Bars das eine oder andere kühle Getränk. Die Zeit an diesem Abend verging mal wieder viel zu schnell, und selbstverständlich konnten nicht alle Hits an diesem Abend gespielt werden. Doch es gibt gute Neuigkeiten: Der BKC plant eine Fortsetzung im nächsten Jahr. Der genaue Termin wird noch bekanntgegeben.



Die Überschrift lautet: Licht & Schatten ...

Kommen wir nun also zu den unerfreulichen Sachen: Der für den 18.06.2022 geplante Umzug kann leider nicht stattfinden. Der Grund hierfür ist, dass es leider zu wenige Rückmeldungen für eine Teilnahme am Umzug gegeben hat. Schade, aber z. T. verständlich, werden doch derzeit an fast jedem Wochenende Geburtstage, Hochzeiten und andere Veranstaltungen aus den letzten 2 Jahren nachgeholt. Die Umzugsgruppen, die bereits mit Thema und Bauen begonnen haben, haben dies jedoch nicht umsonst getan. Sie werden ihre kreativen Ideen dann wieder zum regulären Umzug (Termin: 12.02.2023) präsentieren. Der Bernsdorfer Karnevalsclub bereitet nun intensiv die mittlerweile 70. Saison vor und hofft, dass die für den 12.11.2022 geplante Eröffnungsveranstaltung ohne Einschränkungen stattfinden wird.

Mit karnevalistischen Grüßen

**Markus Neumann** Präsident BKC

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER



## Neues aus dem SV Straßgräbchen

### Kindersportabzeichen „Flizzy“ abgelegt

„Flizzy“ die Sportmaus, das Kindersportabzeichen, ist auch in diesem Jahr hochbegehrt. Kinder im Kindergartenalter können mit der Ablegung der sieben Bedingungen für dieses Sportabzeichen ihren Mut und ihre altersgerechten Fähigkeiten der Beweglichkeit, Geschicklichkeit und Koordination nachweisen.

Der SV Straßgräbchen führt diese Leistungsüberprüfung für die Mädchen und Jungen ihrer Abteilung Gerätturnen und für die Kinder der CSB-Kindertagesstätte „Meisennest“ regelmäßig durch.

Anfang Mai waren an drei Tagen in der Sporthalle Straßgräbchen die Stationen wieder einmal aufgebaut. Die 3- bis 7-jährigen Kinder waren aufgeregt, aber auch staunend davor angetreten. Nach einem kräftigen, dreifachen „Sport frei“ folgte die Erwärmung. Dann erläuterte Frau Seifert als Abnahmeberechtigte die notwendigen Übungen.

Da hieß es als Erstes, aus dem Stand möglichst weit zu springen. Dann musste beidbeinig seitwärts hin und her über eine Linie gesprungen werden. Ziel war es, in zweimal 15 Sekunden möglichst oft die Übung zu wiederholen. Die Älteren zeigten an dieser Station, wie viel Wiederholungen des „Hampelmann“ in 10 Sekunden möglich sind. Die dritte Station erforderte Gleichgewicht und Mut. Auf der Turnerbank musste balanciert werden, einmal hin und wieder zurück. Die Älteren mussten die zweite Bahn sogar rückwärts absolvieren. Dann war Schnelligkeit gefragt. Ein Gegenstand musste in kürzester Zeit zweimal geholt und abgelegt werden. Da wurde es in der Halle richtig laut. Die Kinder feuerten sich gegenseitig an und nach Absolvierung der Übung wurde sich abgeklatscht. Zielwurf stand danach auf dem Programm. Koordination und Geschicklichkeit waren gefragt. Fünf Versuche, um ein Säckchen möglichst oft in ein Zielfeld zu werfen. Jeder Treffer wurde laut bejubelt. Die vorletzte Übung war das Rollen um die Längsachse und für die älteren Kinder der Purzelbaum aus dem Stand. Da hieß es: nur nicht die Orientierung verlieren. Bei der Abschlussübung wurde es still in der Halle. Hohe Konzentration für das Rumpfbeugen. Beine geschlossen, Knie durchgedrückt, langsam nach vorne beugen und mit den Fingerspitzen möglichst tief nach unten kommen. Jeder Zentimeter zählte. Bei allen Übungen war zu sehen: Übung macht den Meister!

Insgesamt konnten 39 Kindersportabzeichen vergeben werden. Dazu gab es die Urkunde mit der Sportmaus. Im Vorteil für Erfüllung der Bedingungen waren die Kinder, die bereits regelmäßig die Übungsstunden in unseren Abteilungen Gerätturnen und Kindergarten/Hort besuchen. „Zu jeder Übungsstunde sind weitere Mädchen und Jungen, nicht nur aus dem ‚Meisennest‘, eingeladen mitzumachen.“ wurde von Frau Seifert betont. „Die Übungszeiten erfahren Sie auf unserer homepage unter [www.sv-strassgraebchen.de](http://www.sv-strassgraebchen.de).“

## Fußball in Straßgräbchen



### Frauen

So, 19.06. 11.00 Uhr SV Straßgräbchen vs. SV Grün - Weiß Hochkirch

Die Ansetzungen der Auswärtsspiele und die Ansetzungen unserer Nachwuchsmannschaften der BSW Lausitz 2016 entnehmen Sie bitte den Informationen der BSW Lausitz 2016 unter [bswlausitz2016@web.de](mailto:bswlausitz2016@web.de) oder unter [www.fussball.de](http://www.fussball.de) SV Straßgräbchen. Hier können sie sich auch über mögliche Änderungen der Ansetzungen informieren.

SV Straßgräbchen e.V

## Jugendfeuerwehr Bernsdorf - Wir stellen uns vor!



Die Jugendfeuerwehr Bernsdorf wurde in den 60iger Jahren unter dem Namen „AG Junge Brandschutzhelfer“ gegründet. Wie einige vielleicht noch wissen werden, handelte es sich damals um eine außerschulische Arbeitsgemeinschaft in der 3. bis zur 8. Klassenstufe. Ab der 8. Klasse nannte es sich „AG Brandschutz“. Nach der Wende 1990 / 1991 erfolgte die Umbenennung in „Jugendfeuerwehr Bernsdorf“.

Der heute leitende Jugendwart Markus Haiplick ist selbst seit 1999 Mitglied der Jugendfeuerwehr und nahm 2019 die Fäden in die Hand. Er schaffte es 24 Kinder & Jugendliche zu „bändigen“ und übergab erfolgreich 5 Jugendliche mit dem 16. Lebensjahr in die aktive Einsatzabteilung. In diesem Sinne Danke für die starken Nerven, die sicherlich manchmal blank lagen. In seiner Arbeit regelmäßig unterstützt wird unser Jugendwart von seinem Stellvertreter Robert Renke sowie von den Kameraden David Katscher, Micheal Straube, Patrick Kudritzky, Torsten



Stelzer, Christine Stelzer und Sven Hönig. Auch Ihnen gilt an dieser Stelle großer Dank für ihr ehrenamtliches Engagement.

Zum heutigen Zeitpunkt hat die Jugendfeuerwehr Bernsdorf 22 großartige, willensstarke und engagierte Mitglieder, darunter 8 Mädchen und 14 Jungen. Einige von Ihnen werden bald in den aktiven Dienst übernommen. Um auch in Zukunft den Feuerwehrynachwuchs zu sichern, suchen wir immer wieder neue begeisterungs- und teamfähige junge Mitglieder.

Du hast das 8. Lebensjahr erreicht? Du bist teamfähig und hast Lust und Interesse moderne Lösch- & Rettungstechnik kennenzulernen? Du möchtest dir wichtiges Wissen über Brandschutz und Erste Hilfe aneignen? Dann bist du bei uns genau richtig! Getreu dem Motto „NICHT GAFFEN! MITGLIED WERDEN!“

Die Mitgliedschaft bei uns ist kostenlos, Dienste finden aller zwei Wochen freitags von 16.00 Uhr bis 17.15 Uhr statt. Wir unternehmen zudem spaßige und lehrreiche Ausflüge und zu Weihnachten findet jährlich eine Jahresabschlussfeier statt. Highlight des Jahres ist das Zeltlager und der „Berufsfeuerwehrtag“ in den Sommerferien.

Hoffentlich haben wir euer Interesse geweckt. Wir freuen uns auf euch! GUT WEHR!

Text: Christine Stelzer | Fotos: Torsten Stelzer



BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Kleine Meister von Morgen ...



... waren wieder unterwegs!

Diesmal ging es für die Vorschüler der CSB-Kindertagesstätte „Fuchs und Elster“ aus Wiednitz zur BHG „Werkers Welt“ in Bernsdorf, wo ihnen der Beruf eines Verkäufers vorgestellt wurde. Es war sehr interessant, einmal ganz genau zu erleben, wie die Waren an der Kasse eingescannt werden, wie viele Werkzeuge und Pflanzen es zum Kaufen gibt und wie ein Gabelstapler funktioniert. Die freundlichen Mitarbeiter nahmen sich extra viel Zeit und erklärten den Kindern, was die Aufgaben eines Verkäufers in diesem Bau- und Gartenmarkt sind. Ein herzliches Dankeschön dafür und für die tollen Geschenke.

Am nächsten Tag antworteten die Kinder bei einem Interview auf die Frage „Was hat dir besonders gut gefallen?“

Adrian: „Der Wasserfallstein, der Scanner und dass ich auf den Gabelstapler durfte.“

Frieda: „Als wir die Kürbisse gepflanzt haben, auf dem Gabelstapler und mit dem Scanner, als wir die Werkzeuge angeschaut haben.“  
Elias: „Als ich mich in den Gabelstapler setzen konnte, als wir die Kürbisse gepflanzt haben, am Wasserfall und die Werkzeuge.“

Alle Vorschüler waren sich einig: „Das war ein toller Vormittag und die Geschenke waren Klasse!“

Text / Bilder: Ute Große, CSB Sachsen e.V.



# BHG

**baucentrum**  
**hagebaumarkt**  
**landhandel**  
**WERKERS WELT**

- Baustoff-Fachhandel
- Baumarkt
- Gartencenter
- Schöner Wohnen
- Landhandel
- Brennstoffe



**Raiffeisen-Handelsgenossenschaft eG Kamenz**  
Friedensstraße 20 · 01917 Kamenz · [www.bhg-kamenz.de](http://www.bhg-kamenz.de)

## KITA - Nachrichten

### Förderverein der Kita Pffikus

Sehr geehrte Eltern und Großeltern und Freunde der Kita Pffikus, im Oktober 2019 haben wir unseren Förderverein „Freunde der Kita Pffikus“ gegründet. Wir haben viel Elan und gute Ideen. Darum haben wir ein Konto angelegt, auf welches die Mitgliedsbeiträge fließen, denn der Verein lebt von Ihren Beiträgen und Spenden.

#### Jede/r Interessierte kann Mitglied werden.

Unser Anliegen ist es, mit diesen Geldern den Kindern Wünsche zu erfüllen, welche durch das übliche Budget nicht immer abgedeckt werden können. Gemeinsam wollen wir unsere Ideen zugunsten der Kinder umsetzen. Ab einem Monatsbeitrag von 2,50€ können Sie uns unterstützen und die Kita für Ihr Kind/Enkel noch schöner werden lassen. Wir freuen uns, wenn sich der Verein mit Leben füllt und wir gemeinsam etwas bewegen können.

Bitte unterstützen Sie uns – seien Sie dabei – strahlende Kinderaugen werden es Ihnen danken!

#### A. Droge für den Förderverein der Kita Pffikus



### Ausflug in die Kita



An einem schönen, sonnigen Donnerstag im Mai sind die Kinder und Erzieherinnen der Kindertagesstätte „Fuchs und Elster“ (Wiednitz) aus ihrem Übergangsquartier, dem „Jägerhof“, zu ihrer Kita nach Heide gewandert.

Ziel der Wanderung waren das Wässern und Pflegen der neu angepflanzten Apfelbäume, welche vor einigen Wochen durch die Initia-

tive des Sächsischen Landtages „Apfelbäume für Sachsens Schulen und Kitas“ gesponsert wurden. Durch den Fleiß und die Mühen der kleinen Baumpaten, steht schon bald die erste eigene Apfelernte bevor. Nach der Arbeit folgt bekanntlich das Vergnügen. Hierzu wurde von der Stadtverwaltung Bernsdorf, im Auftrag von Bürgermeister Harry Habel, ein Eis an alle Kinder und Erzieherinnen verteilt.

Die Überraschung ist gelungen.

Text: Nancy Sowa | Fotos: Nancy Sowa, Kita Wiednitz



### Sport frei!



... heißt es für die Kinder der CSB-Kindertagesstätte „Fuchs und Elster“ in Wiednitz ab jetzt wieder regelmäßig jede Woche. Alle freuen sich, dass sie ab Mai 2022 die nahe gelegene Turnhalle in Wiednitz nutzen dürfen. Dort stehen vielfältige Materialien und Geräte zum Bewegen und Ausprobieren bereit.



So können bei den Kindern Motorik, Ausdauer, Bewegungsdrang, Kondition und Geschicklichkeit unterstützt und weiter gefördert werden.

Text / Bilder: Ute Große, CSB Sachsen e.V.

### Den Wald mit allen Sinnen entdecken



Die Kinder der CSB-Kindertagesstätte „Meisennest“ in Straßgräbchen starteten am 13. Mai 2022 zu einer Sinnesreise in den Wald.

Der Wald bietet verschiedenste Möglichkeiten, um ihn mit allen Sinnen zu erleben und zu erforschen.

Mit den Händen konnten die Kinder die unterschiedlichen Baumrinden fühlen und schauten sich diese mit der Lupe ganz genau an. Mit Lupenbechern ausgestattet fingen sie kleine Spinnen ein, um deren dünnen Beine betrachten zu können oder sahen sich unterschiedliche Naturmaterialien genau an. Mit Spiegelsteinen oder dem Fernglas konnten die Kinder auch bis in die Baumspitzen schauen.

Welche Geräusche sind zu hören, wenn wir das Ohr ganz nah an den Baum legen? Die Kinder probierten es aus. Es war gar nicht so leicht etwas zu hören, jedoch das Rauschen des Windes, der durch die Blätter wehte war zu hören und verlieh eine angenehme Atmosphäre – gerade richtig, um sich zu einem Obstpicknick auf den Waldboden zu setzen. Nach vielen weiteren Entdeckungen und Sinneseindrücken ging es nach dem spannenden Vormittag zurück in die Kita.

Text / Bilder: Ute Große, CSB Sachsen e.V.

## Seenlandtage 11. und 12. Juni 2022 Auf geführten Touren das Lausitzer Seenland entdecken



Die Seenlandtage laden am 11. und 12. Juni 2022 zu abwechslungsreichen Entdeckertouren mit Bus, Fahrrad und zu Fuß im Lausitzer Seenland. Spannende Ziele und Führungen locken Einheimische und Gäste in die größte von Menschenhand geschaffene Wasserlandschaft Europas um sich selbst ein Bild davon zu machen, wie weit die Verwandlung vom Braunkohlerevier zum Urlaubsparadies bereits vorangeschritten ist. Einige der Sehenswürdigkeiten sind überraschend, andere Highlights den meisten bekannt. Alle Touren werden von erfahrenen Gästeführern begleitet, die Wissenswertes zur Entwicklung der Urlaubsregion vermitteln. „Mit den Entdeckertouren laden wir Einheimische dazu ein, ihre Heimat aus der Urlauberperspektive kennenzulernen“, so Kathrin Winkler, Geschäftsführerin des Tourismusverbandes Lausitzer Seenland e.V.

### Samstag, 11. Juni 2022: Auf Busrundfahrt durch das Lausitzer Seenland

Am Samstag gibt es die Möglichkeit an vier ganztägigen Busrundfahrten durch das Lausitzer Seenland teilzunehmen. Die Touren führen zu neuen Seen, touristischen Attraktionen und echten Geheimtipps. Auf der Rundfahrt „Entdeckungen entlang der Neiße“ ab Senftenberg geht es in die Rosenstadt Forst (Lausitz) und in die Doppelstadt Guben. Unterwegs werden das Freilichtmuseum Zeitsprung am Klinger See, der Erlebnishof Gut Neu Sacro und das Oldtimermuseum Guben besichtigt. Die Tagesfahrten „Barocker Glanz und traditionsreicher Kunstguss“ beginnen in Hoyerswerda und Spremberg. Sie führen in das Kunstgussmuseum Lauchhammer, an den Großräschener und Altdöberner See und zu Schloss und Park Altdöbern. In Guben und Forst (Lausitz) startet die Busrundfahrt „Geschichten vom sorbischen Zauberer und schwarzem Gold“ und führt zur Krabatmühle Schwarzkollm und Energiefabrik Knappenrode.

Alle Ausflugsfahrten sind jeweils für 79,00 Euro pro Person buchbar und beinhalten jeweils die Fahrt im Reisebus, die Reiseleitung, das Besichtigungsprogramm mit Eintritt und Führungen, Mittagessen

und Kaffeegedeck. Die Mindestteilnehmerzahl je Rundfahrt beträgt 32 Personen.

### Sonntag, 12. Juni 2022: Das Lausitzer Seenland aktiv entdecken

Ob Radfahren oder Wandern – am Sonntag ist Bewegung angesagt. Geführte Touren bringen die Einheimischen und Gäste raus in die Natur und ans Wasser. Zwei Radtouren, eine Wanderung und eine kombinierte Radtour und Wanderung werden angeboten. Eine 15 Kilometer lange Radtour führt ab Hoyerswerda in die ehemaligen Bergbaugemeinde Knappenrode bis zur Energiefabrik. Auf der zweiten 25 Kilometer langen Radtour ab Guben wird die Kultur und Natur im Norden der Doppelstadt erkundet. In Senftenberg geht es mit einem echten Bergmann auf eine besondere Stadtführung. In Bergmannskluft begleitet der Gästeführer die Wanderung und weiß jede Menge über den Wandel von der Bergarbeiterstadt zum anerkannten Erholungsort zu erzählen. Eine Tagestour führt in die Forster Umgebung. Mit dem Fahrrad geht es ab Forst (Lausitz) auf dem Oder-Neiße-Radweg entlang in Richtung Pusack. Zu Fuß wandern die Teilnehmenden anschließend fünf Kilometer auf dem Rundwanderweg Märchenwald. Die Teilnahme kostet je Aktivtour zwischen 8,00 und 29,00 Euro für Erwachsene. Kinder nehmen zu ermäßigten Preisen teil.

### Weitere Informationen und Anmeldung

Die Touren sind online unter [www.seenlandtage.de](http://www.seenlandtage.de) und bei den regionalen Touristinformationen Senftenberg, Hoyerswerda, Spremberg, Forst (Lausitz) und Guben buchbar. Eine Anmeldung ist bis zum 8. Juni 2022 erforderlich. Ausführliche Informationen zum gesamten Tourenprogramm der Seenlandtage gibt es unter [www.seenlandtage.de](http://www.seenlandtage.de).

Die Seenlandtage werden von den Zweckverbänden Lausitzer Seenland Brandenburg und Sachsen und der Lausitzer und Mitteldeutschen Bergbau-Verwaltungsgesellschaft mbH unterstützt.

Text: Tourismusverband Lausitzer Seenland | Foto: Nada Quenzel

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Wer wohnt mit Ihnen ???

Diese Überschrift verwirrt beim ersten Lesen, das darf so sein: Denn ich frage in der Tat nach Mitbewohnern Ihres Grundstücks! In den kommenden drei Jahren gibt es eine wissenschaftliche Zählung aller Brutvögel in Sachsen. Sie wird organisiert und begleitet von der Vogelwarte in Neschwitz (Dr. Nachtigall) ([www.vogelschutzwarte-neschwitz.sachsen.de/](http://www.vogelschutzwarte-neschwitz.sachsen.de/)). Dafür werden viele Daten erhoben und ausgewertet. Ich möchte die Bewohner der Stadt Bernsdorf und aller Ortsteile nun bitten, diese Vogelzählung (Monitoring) zu unterstützen. Bitte schauen Sie, welche Vögel sich wohlfühlen an Ihrem Haus, in Ihrem Garten, am Feldweg, in den Bäumen der Straßen entlang. Sie werden dort finden: Feld- und Haussperling, Hausrotschwanz, Stieglitz, Dorn- und Mönchsgrasmücke, Heckenbraunelle, Rauchschnalbe, aber auch größere Arten wie Nachtigall, Wacholderdrossel, Türkentaube, Sperber, ... Und gewiss gibt es auch

Überraschungsgäste! - Jede Meldung hilft uns!! Wenn Sie also einen Vogel zweimal entdecken, dann ist er es schon wert, erfasst zu werden.

Bitte teilen Sie uns mit, welche Beobachtungen Sie gemacht haben. Wenn Sie bei der Bestimmung unsicher sind, dann kann sogar ein Foto ggf. mit dem Handy helfen. Sie können auch bei mir nachfragen. Im Internet gibt es viele Seiten, die Ihnen auch weiterhelfen. Ich nenne hier einmal zwei: [www.avi-fauna.info/](http://www.avi-fauna.info/) & [www.vogelwarte.ch/](http://www.vogelwarte.ch/)

Ich freue mich auf Ihre Zählungen und Entdeckungen! Danke für die Mitarbeit: Dietmar Schmidtman, E-Mail: [d.schmidtman@gmx.at](mailto:d.schmidtman@gmx.at) Tel.: 0157 304 22115, Kolpingplatz 1, 02997 Wittichenau

Text: Dietmar Schmidtman



# Gärtnerei Nieswand

\* Moderne Hochzeits-, Trauer- sowie Geschenkfloristik

\* Dienstleistungen für Haus und Garten

Bernhardstraße 2 \* 02994 Bernsdorf \* Tel.: 035723 20 632 \* [www.floristik-kamenz.de](http://www.floristik-kamenz.de)



## Es grünt und blüht

Im August 2020 wurde mit der Sanierung des Friedhofes durch die Firma Veolia aus Hoyerswerda im OT Straßgräbchen begonnen. Ende November 2020 wurden die Arbeiten abgeschlossen und die Abnahme erfolgte. Unter anderem wurden bei der Sanierung umfangreiche Pflanzarbeiten vorgenommen. So wurden beispielsweise 20 schmalkronige Hainbuchen entlang des Hauptweges und im oberen Bereich in Höhe der Friedhofskapelle 17 Rhododendren, auch Alpenrose genannt, als Wegbegrenzung gepflanzt.

Durch die per Vertrag geregelte Anwuchspflege konnten die Pflanzen sich prächtig entwickeln und der Rhododendron erstrahlt nun in voller Blüte.

Text/Fotos: Birgit Handschag



BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Ferienzuschüsse für Familien in Sachsen 2022 wieder möglich

Auch in diesem Jahr kann Familien mit Wohnsitz in Sachsen ein finanzieller Zuschuss von 9,- € pro anspruchsberechtigte Person und Urlaubstag gewährt werden. Gefördert werden einmal pro Jahr Familienferien in Deutschland, die durch die Spitzenverbände der freien Wohlfahrtspflege als geeignet anerkannt werden. Die geförderte Feriendauer beträgt mindestens 7 und höchstens 14 Tage.

Der Zuschuss ist vor Urlaubsantritt zu beantragen und wird nach Urlaubsende ausgezahlt. Diese Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes. Ein Rechtsanspruch auf einen Zuschuss besteht nicht. Mittel stehen nur im Rahmen des sächsischen Haushaltes zur Verfügung.

Anträge und Anfragen können vor dem Urlaub gerichtet werden an:  
Caritas-Regionalstelle Görlitz, Wilhelmsplatz 2, 02826 Görlitz  
Tel.: (03581) 3299031, 3299020, Fax: (03581) 3299029  
E-Mail: [ferienfoerderung.goerlitz@caritas-goerlitz.de](mailto:ferienfoerderung.goerlitz@caritas-goerlitz.de)

Hilfe bei der Antragstellung ist möglich.

## Tag der offenen Gartenpforte

Zahlreiche Stationen in Hoyerswerda und dem Umland laden ein

Offene Gartenpforte nennt man eine deutschlandweite Bewegung von Gartenbesitzern und Kleingärtnern, die in den Sommermonaten ihre Gärten zur Besichtigung für die interessierte Öffentlichkeit öffnen. Die Sächsischen Landfrauen rufen wieder auf Einblicke in sonst verborgene Paradiese zu gewähren, zu schlendern, mit Gleichgesinnten in Austausch zu treten und zu fachsimpeln.

Nutzen Sie die Gelegenheit und seien Sie unser Gast. Unsere Teilnehmer halten so manche Überraschung für Sie bereit.

**12. Juni 2022** 10 bis 18 Uhr

**Lavendel und alte Obstbäume**  
Yvonne Lavendelstübchen  
Eisenwerkstr. 7b, Bernsdorf

**Wildes trifft auf Schönes**  
Claudia Mönch  
Westfalenstr. 2, Lauta



Weitere Stationen finden Sie in Hoyerswerda, Elsterheide, Wittichenau, Lohsa und Proschim.

**Natursteine**  
Steinmetzmeister Demski

**Tradition & Handwerk**

Ihre Zufriedenheit mit unseren Leistungen ist unser Hauptanliegen.

Unserer über 50-jährige Kompetenz in Sachen Naturstein ist gleichzeitig auch ein Garant für Ihr gutes Gefühl Ihren Auftrag in die richtigen Hände zu geben.

Unser Familienunternehmen wurde 1965 von Hans Demski gegründet und nun in 2. Generation von Jörg Demski weitergeführt.

Als ausgebildete Steinmetz- und Bildhauermeister setzen wir vor allem im Grabmalbereich auf eine äußerst sensible Begegnung in Ruhe und Bedachtsamkeit.

Wir möchten Ihnen als Hinterbliebenen das gute Gefühl und die Gewissheit geben das richtige Grabmal gewählt zu haben.

in Kamenz - Wittichenau - Bernsdorf - Lauta - ...

Telefon: 03578 / 30 43 55 • Fax: 03578 / 30 18 60 • Funk: 0172 79 46 582

[www.natursteine-demski.de](http://www.natursteine-demski.de)

"Spannung ist unser Geschäft"

Elektro Schnabel e.K.

Meisterbetrieb seit 1976

Nordstraße 24 | 02994 Bernsdorf/OL  
Tel. 035723-20613 | [kontakt@elektro-schnabel.de](mailto:kontakt@elektro-schnabel.de)

www.elektro-schnabel.de

## Fahrradreparaturstele am Dorfmuseum Zeißholz

Der Dresdner Heidebogen schrieb für das Jahr 2021 einen Ideenwettbewerb unter dem Thema „Urlaub vor der Haustür“ aus. Unter dem Einfluss der damals geltenden coronabedingten Einschränkungen, waren alle Interessierten dazu aufgerufen, Maßnahmen zur Förderung einzureichen, die Urlaube und Freizeitaktivitäten in der näheren Umgebung unterstützen und attraktiver machen.

Der Verein für Zeißholz, der auch das Dorfmuseum betreibt, beteiligte sich an diesem Wettbewerb mit dem Projektvorschlag „Verbesserung der Naherholungsinfrastruktur für Radfahrer durch die Schaffung einer „Do it yourself Fahrradreparaturstation“ am Dorfmuseum in Zeißholz.

Aus insgesamt 16 eingereichten Projekten wählte die Jury des Heidebogens den Zeiholzer Vorschlag für eine Prämierung in Höhe von 1.000€ aus.

Die Reparaturstation ist eine Stele, die den Radfahrern, Nutzern von Rollstühlen und Kinderwagen das Handling bei einfachen Reparaturarbeiten erleichtert. Sie ist ausgestattet mit verschiedenen Werkzeugen, einem Reifenheber und einer Luftpumpe. Durch Scannen eines QR-Codes ist auch die Anforderung einer Reparaturanleitung möglich. Die Station wurde für alle Nutzer frei zugänglich am Eingang zum Dorfmuseum



Dieter Retschke Vereinsvorsitzender, Angelika Schenkel und Steffen Rother

in unmittelbarer Nähe zur vorhandenen Freizeittafel aufgebaut. Eine danebenstehende Bank macht eine Reparatur auch im Sitzen möglich.

Das Anliegen des Vereins ist es, durch diese Maßnahme die Attraktivität des am Museum vorbeiführenden überregionalen Froschradwanderweges zu erhöhen, die Bürger zu Ausübung naturverbundener, umweltfreundlicher Freizeitaktivitäten zu animieren und damit gleichzeitig zu einem Besuch im Dorfmuseum zu bewegen. Ob dies gelingt, wird die Zukunft zeigen!

Ein Dankeschön geht an alle fleißigen Helfer aus den Reihen des Vereins für Zeißholz.

Text: Gabriele Witschaß | Foto: Silke Pohl

BERNSDORFER  
STADTANZEIGER

## Gute Beratung ist beim Fahrradkauf durch nichts zu ersetzen

ANZEIGE

### Vier wichtige Fragen und Antworten rund um den Erwerb eines neuen Bikes

Radfahren boomt: Es ist gesund, gerade auf kurzen Strecken - etwa zum Einkaufen - außerordentlich praktisch und vor allem auch sehr umweltfreundlich. Für den Tourismus spielt Radeln ebenfalls eine zunehmend wichtige Rolle, Radreisen werden immer beliebter. Auch in dieser Saison werden sich viele Menschen ein neues Fahrrad zulegen, etwa jedes vierte Modell wird dem Onlineportal Statista zufolge bereits online bestellt. Aber ist das eine gute Idee? Und welches Fahrrad passt zu mir? Hier sind vier wichtige Fragen und Antworten zum Fahrradkauf:

#### 1. Was muss man bei der Anschaffung beachten?

Die Entscheidung für ein bestimmtes Rad hängt entscheidend von der Nutzung ab. Faustregel: Wer sein Fahrrad schmerzfrei nutzen will, sollte bei der Anschaffung nicht sparen. Hochwertige Modelle haben ihren Preis - dafür kann man auch lange Freude an ihnen haben. Bei Billigmodellen ist der rger oft schon vorprogrammiert. Wer sich hauptsächlich für den Weg zur Arbeit, zum Einkauf oder für die Wochenendtour aufs Rad schwingt, ist mit einem Citybike gut beraten. Wer komfortabel längere Strecken unterwegs sein möchte, für den ist ein Trekkingrad die beste Wahl. Sportler und Gelndefahrer entscheiden sich für ein Mountainbike.

#### 2. Warum ist Onlinekauf oft nicht die beste Wahl?

Beim Onlinekauf kann man sparen, das gilt auch für das Fahrrad. Gerade hier ist die Bestellung im Netz allerdings nicht die beste Wahl. "Was man im Internet nicht kaufen kann und gerade beim Fahrrad von großer Bedeutung ist, ist eine gute Beratung", erklärt Thomas Bayer, Geschäftsführer beim Allgäuer Unternehmen "Die Sattelkompetenz". Wer im Internet bestelle, bekomme das Fahrrad meist vormontiert im



Karton, die Einstellungen etwa beim Sattel und beim Lenker müsse man danach selbst vornehmen. "Fahrräder sind komplexe Objekte, die Einstellungen sollten optimal passen", so Bayer.

#### 3. Was versteht man unter "Bikefitting"?

Minimal falsche Einstellungen etwa von Sattel und Lenker können eine Fahrradtour zu einem schmerzhaften Ereignis werden lassen. "Hier setzt das sogenannte Bikefitting an", erklärt Thomas Bayer. Das Fahrrad werde dabei im Handel millimetergenau auf die Bedürfnisse und physiologischen Voraussetzungen des Fahrers eingestellt. "Optimalerweise lässt man sich bereits vor dem Kauf eines neuen Fahrrads mithilfe eines Physiotherapeuten vermessen und beraten", rt der Experte.

#### 4. Wo kann ich das Bikefitting durchführen lassen?

Zum Beispiel bei Amsel's Radsport in Lauta. Stefan Amsel sagt: „Ein richtig eingestelltes Rad ist die Voraussetzung für ein effizientes und dauerhaft beschwerdefreies Fahrradfahren!“ In seinem Laden kann man sein Fahrrad mit Hilfe von 3D-Bodyscanning, Sitzbeinhckervermessung und Griffweitenanalyse einstellen lassen.

Text: djd + DB medien Verlag und Werbung | Bild: djd/www.die-sattelkompetenz.de/Getty Images/FS-Stock



## Ihr Fahrradladen

Mountainbikes | Rennräder | Trekkingräder  
E-Bikes | Cityräder | Herrenrder | Kinderrder  
Bekleidung | Service | Hol- und Bringdienst





**Inh. Stefan Amsel** • Weststr. 1 (ggü. Lidl) • 02991 Lauta  
Tel. 035722 938060 • info@amsels-radsport.de • www.amsels-radsport.de  
Öffnungszeiten: Mo - Fr 9 - 12 Uhr | 13 - 18 Uhr • Sa 9 - 12 Uhr

**NEUERÖFFNUNG**  **Samstag, den 11.06.22 10 - 14 Uhr**

Ernst-Thälmann-Str. 10A - 02994 Bernsdorf - ehemals Puder &amp; Pinsel

Kommen Sie ganz unverbindlich zur Eröffnung vorbei und schauen Sie sich in aller Ruhe um.

Terminvereinbarungen ab sofort telefonisch und per Mail möglich.

 01520 / 899 25 64  [www.nancy-roemer.de](http://www.nancy-roemer.de)**Naturheilpraxis**  
Nancy Römer

ANZEIGE

ANZEIGE

## Neue Naturheilpraxis eröffnet in Bernsdorf



Liebe Leser, liebe Leserinnen,  
es gibt tolle Neuigkeiten!!! Ich eröffne meine erste eigene Praxis in Bernsdorf. Sie finden mich auf der Ernst-Thälmann-Str. 10A – ehemals Puder & Pinsel, direkt gegenüber vom Lidl.

Dazu lade ich Sie recht herzlich zur Eröffnung am Samstag, den 11.06.22 von 10.00 – 14.00 Uhr ein. Kommen Sie ganz unverbindlich vorbei.

Mir ist es wichtig, Sie mit Ihren ganz individuellen Anliegen an mich, bestmöglich zu unterstützen. Als Heilpraktiker besitze ich die Heilerlaubnis nach §1 Abs. 1 HPG und bin berechtigt Sie entsprechend zu therapieren. Sie dürfen von mir erwarten, dass ich mir ZEIT für Sie nehme, um Ihre Gesundheit zu unterstützen. Einfühlvermögen, weitreichende Fachkompetenz und Verständnis sind dafür die Grundlage. Des Weiteren ist Bewegung ganz entscheidend für die körperliche Gesundheit. Deshalb biete ich Pilates als Präventionskurs an. Außerdem sehe ich die seelische Gesundheit als Grundpfeiler für ein ganzheitliches Wohlbefinden an. Sowohl in den Therapien und in den Kursen berücksichtige ich für Sie diesen wichtigen Aspekt, wird er gerade jetzt in dieser herausfordernden Zeit wichtiger denn je.

Wenn Sie Interesse an Kursen oder heilpraktische Tätigkeiten haben, können Sie sich gerne kontaktieren. Terminvereinbarungen für Bernsdorf sind ab sofort möglich.

Ich freue mich auf Sie.  
Herzlichst Ihre **Nancy Römer**

ANZEIGE

ANZEIGE

## Tag der Pflege bei der Häuslichen Krankenpflege Haink

Der 12. Mai ist der alljährliche „Tag der Pflege“. Er wurde 1965 ins Leben gerufen und würdigt den Geburtstag der britischen Krankenschwester Florence Nightingale. Es wäre in diesem Jahr ihr 202. Geburtstag gewesen.

Florence Nightingale begann ihre Ausbildung um 1850 und legte mit ihrer Arbeit den Grundstein für die professionelle Krankenpflege. Sie selbst stammte aus einem wohlhabenden Haus und musste sich vielen Widerständen erwehren. Der Pflegeberuf war nicht anerkannt und die Versorgung von Alten und Kranken eher den christlichen Gemeinschaften vorbehalten. Durch ihren persönlichen Einsatz, viel Fleiß und mit methodischem Vorgehen, erreichte sie, Akzeptanz und ein neues Verständnis von Pflege zu schaffen.

Die Häusliche Krankenpflege Haink begleitet die dynamische Entwicklung der Pflege seit nunmehr 25 Jahren. Vieles hat sich in dieser Zeit verändert. Aus einer Handvoll Mitarbeiter hat sich ein moderner Pflegedienst mit über 100 Kollegen entwickelt. Das Angebotsspektrum reicht von der häuslichen Pflege über die Tagespflege bis zum Betreuten

Wohnen. Für die kleinen, alltäglichen Hilfen stehen unser Hauswirtschaftsteam und der Fahrdienst zur Verfügung.

Die Pflegelandschaft ist in den vergangenen Jahren vielfältiger und spezialisierter geworden. Insbesondere digitale Prozesse haben bei der Planung und Durchführung der Pflege zugenommen. In der Häuslichen Krankenpflege Haink werden diese neuen Möglichkeiten genutzt, um Akteure noch besser zu vernetzen und Informationen dort verfügbar zu halten, wo sie benötigt werden.

Trotz allem Fortschritt hat sich der Kern der Pflege und unserer Arbeit nie geändert. Es geht um den Menschen und das Verständnis für seine Situation. Dafür braucht es Pflegekräfte, die mit Leidenschaft und einer guten Ausbildung ihren Dienst versehen. Wir sollten ihnen dafür Zeit, Respekt und gute Arbeitsbedingungen bieten.

Dafür steht die Häusliche Krankenpflege Haink seit 25 Jahren.

Text: Thomas Haink

**Betreutes Wohnen • Hilfe im Alltag • medizinische Leistungen****Verhinderungspflege • Hauswirtschaft****Telefon: 035723 - 489 010**Kamenzer Straße 48 • 02994 Bernsdorf • [www.pflegedienst-haink.de](http://www.pflegedienst-haink.de)



NEU!

Ab Juni 2022

Start: 04.06.22 14 Uhr

auf dem Schmelzteich

## Ruderbootfahren

Von Juni bis September,  
immer Samstag & Sonntag,  
von 14-18 Uhr, am MGH.

30 Minuten/5 Euro  
mit Imbissangebot



Wir freuen uns auf Euch!

### Tipp:

Auf der Homepage [www.mein-bernsdorf.de](http://www.mein-bernsdorf.de) erfahren Sie viele Neuigkeit von und über Bernsdorf.

Sie können auch selbst Informationen, Angebote oder Veranstaltungen über diese Homepage veröffentlichen.

Ausgeschlossen ist Werbung egal welcher Art.

Auf der Homepage [www.raa-sachsen.de](http://www.raa-sachsen.de) erfahren Sie alles über das Mehrgenerationenhaus Bernsdorf O/L



QR-Code für MGH Homepage  
oder [www.raa-sachsen.de](http://www.raa-sachsen.de)



QR Code für [mein-Bernsdorf.de](http://mein-Bernsdorf.de)  
oder [www.mein-Bernsdorf.de](http://www.mein-Bernsdorf.de)

VA Herr Thieme, Herr Nickich, Frau Klein ☎ 035723 489341 ✉ [silvio.thieme@raa-sachsen.de](mailto:silvio.thieme@raa-sachsen.de)

gleich  
vormerken

# TAG DER OFFENEN TÜR

## Einladung in den Fritz-Kube-Ring

Die aufwendige Umgestaltung der beiden Wohnblöcke in altersgerechte Domizile läuft nach Plan. Für alle, die sich persönlich von den barrierefreien Wohnungen überzeugen wollen, veranstalten wir im Fritz-Kube-Ring einen „Tag der offenen Tür“:

**11. Juni**  
**9 - 12 Uhr**



**BERNSDORFER  
WOHNUNGSBAUGESELLSCHAFT  
mbH**

Telefon 035723 - 2300  
[www.bwg-mbh.de](http://www.bwg-mbh.de)



## **BÖPPLEBAU** - Königswartha -

*In unserer Funktion als Generalunternehmer bieten wir Komplettleistungen vom ersten Spatenstich bis zur schlüsselfertigen Übergabe. Qualität und Termintreue sind durch die Betreuung und Überwachung aller Bauphasen durch das Böpplle-Fachpersonal garantiert.*

Rufen Sie uns an, gern unterbreiten wir Ihnen unverbindlich ein konkretes Angebot.

**Bauunternehmung Böpplle GmbH & Co. KG**

[www.boepple-bau.de](http://www.boepple-bau.de) | Industriestraße 2 | 02699 Königswartha | Telefon 035931 2323-0

**UNSERE  
BAUERFAHRUNG -  
IHR GEWINN**

